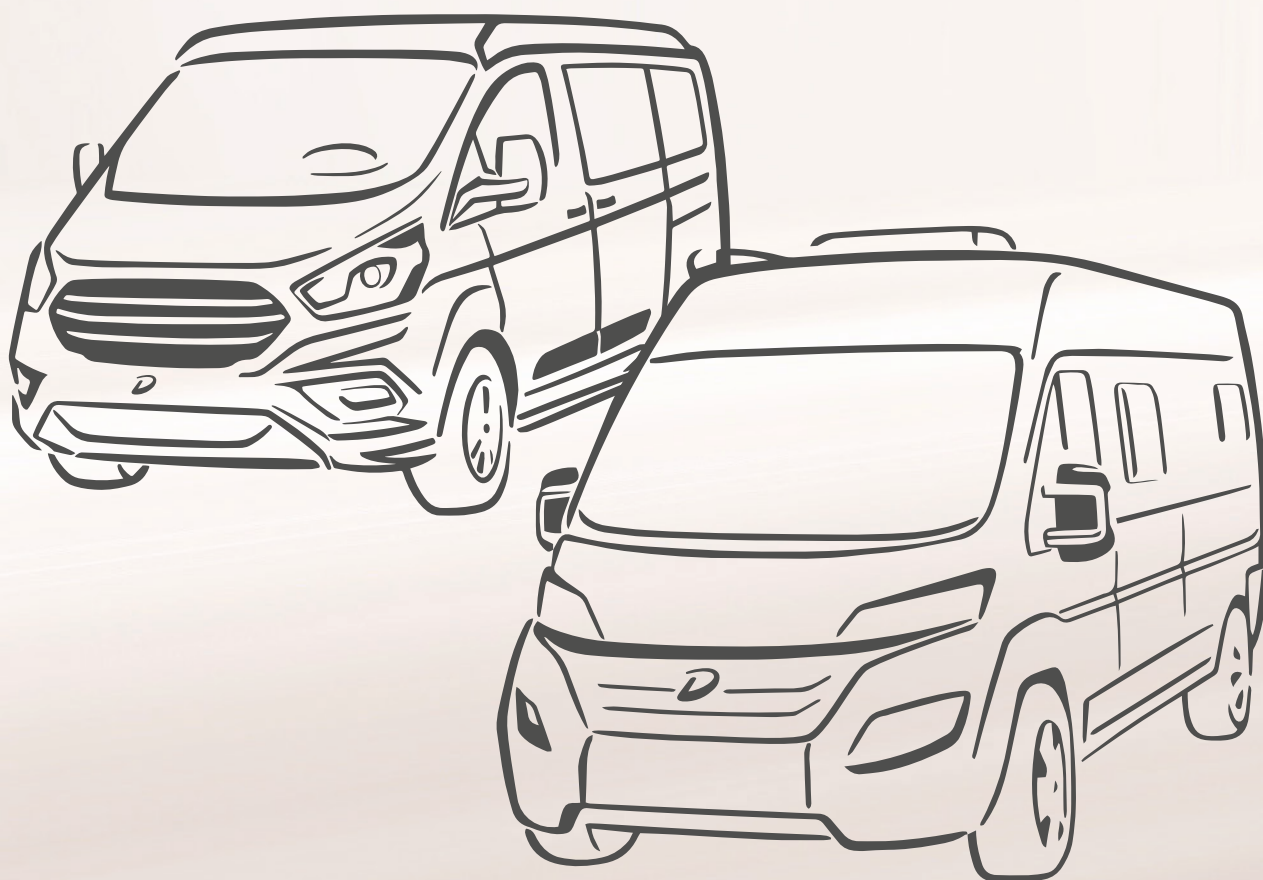


# Camper Vans & Urban Camper 2024

## Caractéristiques techniques

valables à partir du 12.01.2024



# Les plus Dethleffs – légende des symboles

Les Camper Vans Dethleffs regorgent d'idées intelligentes et d'équipements de confort de série. Vous trouverez ci-dessous un rapide descriptif de nos symboles les plus importants que vous retrouverez sur les différentes pages de nos gammes. Pour plus d'informations, rendez-vous sur notre site : [dethleffs.fr](http://dethleffs.fr)

## Les plus côté équipement



Les journées ensoleillées : Protection optimal contre la chaleur. Le soir : éclairage d'auvent pour pouvoir profiter de la douceur à l'extérieur



Étagère arrière : pour ranger tous les ustensiles nécessaires dès l'arrivée au camping



Tout à portée de main : tiroir télescopique à l'arrière pour un espace de rangement facilement accessible



Rester au frais : Accès optimal de l'intérieur comme de l'extérieur au grand réfrigérateur à compression d'un volume total de 84 l avec compartiment congélation



Rangement époustoufflant : placards de pavillon périphériques (également à l'arrière) offrant des espaces de rangement très appréciés



Plan de travail de la cuisine : pour plus de commodité, un plan de travail extensible et rabattable



Espace de rangement de la cuisine : une cuisine spacieuse avec de très grands tiroirs sans poignée et fermeture par verrouillage centralisé

## Les plus côté confort



Compartment de rangement spacieux au-dessus de la cabine de conduite



Aménagement du pavillon de la cabine pour une énorme sensation d'espace et de nombreux rangements astucieux



Pas d'empilement inutile : vaste espace de rangement en relevant le couchage en un clin d'œil



Espace salle de bain totalement modulable : quelques gestes suffisent pour créer une douche spacieuse



Cabinet de toilette VARIO : la paroi pivotante translucide permet de rabattre facilement le lavabo et dévoile une douche généreuse



Cabinet de toilette spacieux avec douche centrale et paroi coulissante qui sert aussi de séparation entre l'arrière et l'avant du véhicule



Couchage ergonomique : le lit arrière est équipé d'un sommier à plots qui s'adapte parfaitement à votre colonne vertébrale

## Les plus côté sécurité



Baies à cadre de qualité pour plus de confort et de sécurité



Double avantage du double plancher : Protège le câblage et les conduites du froid – Élimine les risques de trébuchement tout en gardant une hauteur sous plafond confortable

# Camper Vans & Urban Camper 2024

		Globetrail								Globevan	
Performance		Lit double				Lits jumeaux				Lit double	
		VW	Fiat / Citroën			Ford	Fiat / Citroën			Ford	Fiat
6 m	5 m										
Longueur		600 DR									
Largeur		2,05 m								1,99 m	2,01 m
Advantage											
6 m	5 m										
Longueur			540 DR	600 DR	600 DS	590 DC	600 ER	640 ER	640 ES		
Largeur			2,05 m	2,05 m	2,05 m	2,06 m	2,05 m	2,05 m	2,05 m		

# INFORMATIONS IMPORTANTES POUR LE CHOIX DE VOTRE CAMPING-CAR

Le choix de la bonne implantation ainsi qu'un design attrayant sont des facteurs particulièrement importants lors de l'achat d'un camping-car, camper van ou urban vehicle (ci-après : camping-car). Par ailleurs, le poids joue également un rôle essentiel. Famille, amis, équipement en option, accessoires et bagages – tout cela doit pouvoir loger. Parallèlement, il existe des limites techniques et juridiques pour la configuration et le chargement. Chaque camping-car est conçu pour un certain poids, qui ne doit pas être dépassé à l'utilisation. Pour l'acheteur d'un camping-car, la question qui se pose est donc celle de savoir comment il doit configurer son véhicule pour loger les passagers, les bagages et les accessoires selon ses besoins sans que le véhicule dépasse ce poids maximal ? Pour vous faciliter cette décision, nous vous fournissons ci-après quelques informations qui vous seront particulièrement utiles pour choisir votre véhicule parmi les modèles de notre portefeuille :

## 1. La masse en charge maximale techniquement admissible ...

... est une valeur déterminée par le fabricant que le véhicule ne doit pas dépasser. Dethleffs définit une limite supérieure pour le véhicule par rapport à l'implantation, cette limite pouvant varier d'une implantation à l'autre (par ex. 3 500 kg, 4 400 kg). Vous trouverez l'indication correspondante pour chaque implantation dans les caractéristiques techniques.



### Profilés Aperçu du modèle

		Modèle 1	Modèle 2
Châssis de série		Fiat Ducato	Fiat Ducato
Normes d'émission		Euro 6d Final	Euro 6d Final
Longueur hors-tout	cm	599	695
Largeur hors-tout	cm	220	220
Hauteur hors-tout	cm	281	281
P.T.A.C. de série	kg	3499	3499
Poids à vide en ordre de marche	kg	2.890 (2.746 - 3.035)*	2.982 (2.833 - 3.131)*
Nombre de sièges autorisés (conducteur inclus)		4	4
Poids défini par le constructeur pour les équipements en option	kg	245	149

## 2. La masse en ordre de marche ...

... se compose – pour simplifier – du véhicule de base avec l'équipement standard plus un poids forfaitaire de 75 kg pour le conducteur. Il est légalement autorisé et possible que la masse en ordre de marche de votre véhicule diverge de la valeur nominale indiquée dans les documents de vente. La tolérance admissible s'élève à  $\pm 5$  %. La marge admissible en kilogrammes est indiquée entre parenthèses après la masse en ordre de marche. Pour une pleine transparence sur les écarts de poids possibles, Dethleffs pèse chaque véhicule à la fin de la chaîne et communique à votre partenaire le résultat de la pesée de votre véhicule pour qu'il vous le transmette. Vous trouverez des explications détaillées sur la masse en ordre de marche au point « Mentions légales ».

### 3. Les sièges autorisés (y compris le conducteur) ...

sont déterminés par le fabricant dans ladite procédure de réception par type. De cela résulte ladite masse des passagers. Pour cela, un poids forfaitaire de 75 kg par passager (sans conducteur) est calculé. Vous trouverez des explications détaillées sur la masse des passagers au point « Mentions légales »



## Profilés Aperçu du modèle

		Modèle 1	Modèle 2
Châssis de série		Fiat Ducato	Fiat Ducato
Normes d'émission		Euro 6d Final	Euro 6d Final
Longueur hors-tout	cm	599	695
Largeur hors-tout	cm	220	220
Hauteur hors-tout	cm	281	281
P.T.A.C. de série	kg	3499	3499
Poids à vide en ordre de marche	kg	2.890 (2.746 - 3.035)*	2.982 (2.833 - 3.131)*
● Nombre de sièges autorisés (conducteur inclus)		4	4
● Poids défini par le constructeur pour les équipements en option	kg	245	149

### 4. Les dimensions définies par le fabricant pour les équipements en option ...

... sont une valeur définie par Dethleffs par implantation pour la masse maximale d'équipement pouvant être commandé en option. Cette limitation a pour but de garantir que la capacité de charge minimale, c'est-à-dire la masse libre prescrite par la loi pour les bagages et les accessoires montés ultérieurement pour les véhicules livrés par Dethleffs soit également disponible pour la charge supplémentaire. Si la pesée à la fin de la chaîne devait exceptionnellement révéler que la possibilité de chargement additionnel réelle dépasse en baisse la capacité de charge minimale par suite d'un écart de poids admissible vers le haut, nous procéderions alors, avant la livraison du véhicule, à un contrôle conjointement avec votre partenaire et vous-même, pour savoir si nous devons surcharger le véhicule, réduire le nombre de sièges ou retirer l'équipement en option. Vous trouverez des explications détaillées sur les répercussions des tolérances sur la capacité de charge minimale et la masse de la charge utile au point « Mentions légales ».

## Équipement optionnel

		Prix €	Poids supp.	Code	Modèle 1	Modèle 2
<b>Salle d'eau</b>						
Caillebotis	—	359,-	9	1385	—	○
Baie complémentaire dans le cabinet de toilette	—	269,-	5	9845	○	○
<b>Multimédia</b>						
Antenne automatique HD SAT 65 Twin	—	549,-	15	713	○	—
Système de navigation multimédia		238,-	1.5	1657	○	●

### 5. Le poids en surplus de l'équipement en option et des paquets ...

... augmente la masse réelle du véhicule (= masse en ordre de marche plus l'équipement en option choisi) et diminue la capacité de charge. La valeur mentionnée indique le poids en surplus par rapport à l'équipement standard de l'implantation respective. Le poids total des paquets choisis et de l'équipement en option ne doit pas dépasser les dimensions définies par le fabricant pour les équipements en option.



## SOMMAIRE

<b>INFORMATIONS IMPORTANTES</b>	POUR LE CHOIX DE VOTRE VEHICULE .....	3
-------------------------------------	---------------------------------------	---

<b>Globetrail</b>	Globetrail (Fiat) Advantage .....	6
-------------------	-----------------------------------	---

<b>Globetrail</b>	Globetrail (Citroën) Advantage.....	15
-------------------	-------------------------------------	----

<b>Globetrail</b>	Globetrail (Ford) Advantage .....	23
-------------------	-----------------------------------	----

<b>Globetrail</b>	Globetrail (VW) Performance .....	29
-------------------	-----------------------------------	----

<b>Globevan</b>	Globevan (Ford) .....	36
-----------------	-----------------------	----

<b>Globevan</b>	Globevan (Fiat) .....	42
-----------------	-----------------------	----

<b>AVIS JURIDIQUES</b>	SUR LES INFORMATIONS RELATIVES AUX POIDS .....	48
------------------------	--	----

<b>INFORMATIONS TECHNIQUES</b> .....	47
--------------------------------------	----

# Votre Advantage: Plus d'équipements et en route !

Fiat/Citroen

**Économie/  
prix très  
intéressante**

Globetrail Advantage



- Baies à cadre
- Stickage extérieur Full
- Baie arrière gauche
- Store

- Truma CP Plus
- Placards de pavillon avec éclairage indirect
- Eclairage à LED au niveau de la cuisine & des placards de pavillon

- Jantes alu 16"
- Couleur pare-chocs avant identique à la carrosserie
- Calendre, entourage des feux & lame de pare-chocs avants noirs (que pour Fiat)
- Techno Trim
- Volant & pommeau de levier de vitesse en cuir
- Commande au volant pour radio
- Feux de jour à LED

- 1 prise USB double (au-dessus de la dinette avant gauche)
- Prises 230V supplémentaires (dinettes, meuble haut avant gauche)
- 1 prise 12V côté couchage (par exemple pour la glacière)

- Ambiance intérieure Kos
- Tapis au niveau de la dinette
- Eclairage d'auvent
- Plateau de table avec rallonge pivotante

# Globetrail (Fiat) Advantage



## Sur châssis Fiat

Design, équipement, fonctionnalité unique ! En finition Advantage, le Globetrail est pourvu d'un bon nombre d'avantages, pour un excellent confort et des idées exceptionnelles. Que ce soit le design intérieur particulièrement chic ou le système d'extraction unique dans le garage arrière. Les baies à cadre, le store, les jantes aluminium et bien d'autres équipements encore sont de série à bord. Et sur demande, il est même possible de commander un skydome au-dessus de la cabine de conduite.

## Intérieur Kos



+ Ambiance intérieure Camino



+ Mobilier décor : noyer Nagano

## Intérieur Scandi



+ Tissu Scandi



+ Mobilier décor : chêne ambré (Amberes Oak)

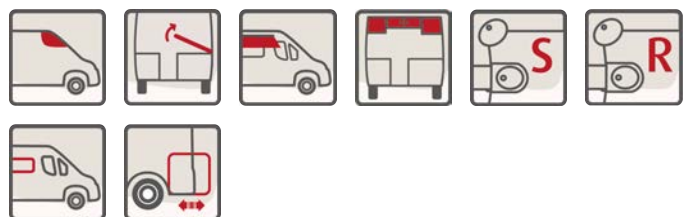
## Données techniques

Longueur hors-tout	541 - 636 cm
Largeur hors-tout approximative	205 cm
Hauteur hors-tout	265 cm
Hauteur intérieure	190 cm

Les valeurs maximales ne sont en partie pas possibles pour tous les modèles ou seulement grâce à des options.

## Les plus de la gamme

- + Un équipement d'excellence
- + Un design Dethleffs cohérent. Choix entre deux intérieurs différents
- + L'extension arrière innovante sert d'espace de rangement pratique pour les ustensiles nécessaires. Ainsi, les cales, l'enrouleur de câbles, etc. sont immédiatement à portée de main dès l'arrivée.
- + Toit relevable avec deux places de couchage supplémentaires (en option)
- + Les anneaux d'arrimage pratiques permettent de transporter en toute sécurité des vélos ou des bagages plus volumineux.
- + L'éclairage indirect sur les placards de pavillon et dans la cuisine crée une ambiance de bien-être dans tout le véhicule
- + Des placards de pavillon sur tout le pourtour (également à l'arrière) offrent un espace de rangement supplémentaire





# Globetrail (Fiat) Advantage

## Données techniques



Globetrail (Fiat) Advantage		540 DR	600 DS	600 DR
Châssis de série		Fiat Ducato	Fiat Ducato	Fiat Ducato
Normes d'émission		Euro 6d Final	Euro 6d Final	Euro 6d Final
Longueur hors-tout	cm	541	599	599
Largeur hors-tout approximative	cm	205	205	205
Hauteur hors-tout	cm	265	265	265
Hauteur intérieure	cm	190	190	190
Poids tractable 12 % freiné/non freiné	kg	2500 / 750	2500 / 750	2500 / 750
Empattement	cm	345	404	404
Dimensions couchage milieu L x l	cm	180 x 91 ○	180 x 88 ○	180 x 88 ○
Dimensions couchage arrière L x l	cm	197 x 132 - 118	197 x 157 - 140	197 x 157
Nombre de couchages de série / max.		2 / 5 ○	2 / 5 ○	2 / 5 ○
Motorisation de base		Multijet 3	Multijet 3	Multijet 3
Puissance kw (ch)		103 (140)	103 (140)	103 (140)
Masse en ordre de marche (+/-5%)*	kg	2775 (2636 jusqu'à 2914)*	2875 (2731 jusqu'à 3019)*	2875 (2731 jusqu'à 3019)*
Poids défini par le constructeur pour les équipements en option*	kg	405	299	299
Masse en charge maximale techniquement admissible*	kg	3499	3499	3499
Nombre de places carte grise (conducteur inclus)*		4	4	4
Réservoir eaux usées	l	90	90	90
Dimensions du lit toit relevable L x l	cm	209 x 143 ○	209 x 143 ○	209 x 143 ○
Capacité totale du réservoir à eau propre / Capacité du réservoir à eau propre en ordre de marche	l	100 / 20	100 / 20	100 / 20



\* INFO

En ce qui concerne la masse en ordre de marche indiquée, il s'agit d'une valeur standard définie dans la procédure de réception par type. En raison des tolérances de fabrication, la masse en ordre de marche réellement pesée peut diverger de la valeur indiquée ci-dessus. Des écarts pouvant atteindre jusqu'à  $\pm 5\%$  de la masse en ordre de marche sont autorisés par la loi et possibles. La marge admissible en kilogrammes est indiquée entre parenthèses après la masse en ordre de marche. Dans le cas des dimensions définies par le fabricant pour les équipements en option, il s'agit d'une valeur calculée déterminée pour chaque type et chaque implantation, par laquelle Dethleffs définit le poids maximal disponible pour l'équipement en option installé en usine. La limitation de l'équipement en option a pour but de garantir que la capacité de charge minimale c'est-à-dire la masse libre prescrite par la loi pour les bagages et les accessoires installés ultérieurement sur les véhicules livrés par Dethleffs est aussi réellement disponible pour la charge supplémentaire. Le poids réel de

votre véhicule départ usine peut uniquement être déterminé par une pesée à la fin de la chaîne. Si la pesée devait exceptionnellement révéler que, malgré la limitation de l'équipement en option, la capacité de charge supplémentaire réelle est inférieure à la capacité de charge minimale du fait d'un écart de poids admissible vers le haut, nous procéderons alors, avant la livraison du véhicule, à un contrôle conjointement avec votre partenaire et vous-même, pour savoir si nous devons surcharger le véhicule, réduire le nombre de sièges ou retirer l'équipement en option. La masse en charge maximale techniquement admissible du véhicule ainsi que la masse maximale techniquement admissible sur l'essieu n'ont pas le droit d'être dépassées. Vous trouverez des informations et explications détaillées sur le thème du poids et pour la configuration du véhicule au point Mentions légales. Vous trouverez une présentation détaillée de toutes les dépendances techniques obligatoires dans les explications des notes en bas.

# Globetrail (Fiat) Advantage

## Données techniques



Globetrail (Fiat) Advantage		600 ER	640 ES	640 ER
Châssis de série		Fiat Ducato	Fiat Ducato	Fiat Ducato
Normes d'émission		Euro 6d Final	Euro 6d Final	Euro 6d Final
Longueur hors-tout	cm	599	636	636
Largeur hors-tout approximative	cm	205	205	205
Hauteur hors-tout	cm	265	265	265
Hauteur intérieure	cm	190	190	190
Poids tractable 12 % freiné/non freiné	kg	2500 / 750	2500 / 750	2500 / 750
Empattement	cm	404	404	404
Dimensions couchage milieu L x l	cm	180 x 88 ○	180 x 88 ○	180 x 88 ○
Dimensions couchage arrière L x l	cm	191 - 176 x 197	195 - 179 x 197	194 - 190 x 197
Nombre de couchages de série / max.		2 / 5 ○	2 / 5 ○	2 / 5 ○
Motorisation de base		Multijet 3	Multijet 3	Multijet 3
Puissance kw (ch)		103 (140)	103 (140)	103 (140)
Masse en ordre de marche (+/-5%)*	kg	2875 (2731 jusqu'à 3019)*	3034 (2882 jusqu'à 3186)*	3034 (2882 jusqu'à 3186)*
Poids défini par le constructeur pour les équipements en option*	kg	299	136	136
Masse en charge maximale techniquement admissible*	kg	3499	3499	3499
Nombre de places carte grise (conducteur inclus)*		4	4	4
Réservoir eaux usées	l	90	90	90
Dimensions du lit toit relevable L x l	cm	209 x 143 ○	209 x 143 ○	209 x 143 ○
Capacité totale du réservoir à eau propre / Capacité du réservoir à eau propre en ordre de marche	l	100 / 20	100 / 20	100 / 20

○ Équipement en option — Non disponible ● Équipement de série ◆ Obligatoire △ n.c. au moment de la publication



En ce qui concerne la masse en ordre de marche indiquée, il s'agit d'une valeur standard définie dans la procédure de réception par type. En raison des tolérances de fabrication, la masse en ordre de marche réellement pesée peut diverger de la valeur indiquée ci-dessus. Des écarts pouvant atteindre jusqu'à ± 5 % de la masse en ordre de marche sont autorisés par la loi et possibles. La marge admissible en kilogrammes est indiquée entre parenthèses après la masse en ordre de marche. Dans le cas des dimensions définies par le fabricant pour les équipements en option, il s'agit d'une valeur calculée déterminée pour chaque type et chaque implantation, par laquelle Dethleffs définit le poids maximal disponible pour l'équipement en option installé en usine. La limitation de l'équipement en option a pour but de garantir que la capacité de charge minimale c'est-à-dire la masse libre prescrite par la loi pour les bagages et les accessoires installés ultérieurement sur les véhicules livrés par Dethleffs est aussi réellement disponible pour la charge supplémentaire. Le poids réel de

votre véhicule départ usine peut uniquement être déterminé par une pesée à la fin de la chaîne. Si la pesée devait exceptionnellement révéler que, malgré la limitation de l'équipement en option, la capacité de charge supplémentaire réelle est inférieure à la capacité de charge minimale du fait d'un écart de poids admissible vers le haut, nous procéderons alors, avant la livraison du véhicule, à un contrôle conjointement avec votre partenaire et vous-même, pour savoir si nous devons surcharger le véhicule, réduire le nombre de sièges ou retirer l'équipement en option. La masse en charge maximale techniquement admissible du véhicule ainsi que la masse maximale techniquement admissible sur l'essieu n'ont pas le droit d'être dépassées. Vous trouverez des informations et explications détaillées sur le thème du poids et pour la configuration du véhicule au point Mentions légales. Vous trouverez une présentation détaillée de toutes les dépendances techniques obligatoires dans les explications des notes en bas.

# Équipements de série

	540 DR	600 DS	600 DR	600 ER	640 ES	640 ER
<b>Châssis Fiat</b>						
Fiat Ducato Multijet 140 (2,2 l / 140 ch / 103 kW) - PTAC 3.499 kg	●	—	—	—	—	—
Fiat Ducato Multijet 140 (2,2 l / 140 ch / 103 kW) - PTAC 3.499 kg	—	—	—	—	●	●
Fiat Ducato Multijet 140 (2,2 l / 140 ch / 130 kW) - PTAC 3.499 kg	—	●	●	●	—	—
Jantes aluminium Fiat light 16" - noir mat (si maxi châssis & boîte auto en bicolore <sup>1) 2)</sup> )	●	●	●	●	●	●
<b>Équipement du châssis Fiat</b>						
Airbag conducteur	●	●	●	●	●	●
Airbag passager	●	●	●	●	●	●
Antenne rétroviseur DAB avec haut-parleurs et pré-équipement radio	●	●	●	●	●	●
Batterie 105 A/h	●	●	●	●	●	●
Climatisation de cabine	●	●	●	●	●	●
Commandes au volant pour la radio <sup>1)</sup>	●	●	●	●	●	●
ESP	●	●	●	●	●	●
Enjoliveurs de feux noir <sup>1)</sup>	●	●	●	●	●	●
Feux de jour à LED <sup>1)</sup>	●	●	●	●	●	●
Grille de calandre noir brillant <sup>1)</sup>	●	●	●	●	●	●
Kit anti-crevaison Fix & Go et anneau de remorquage	●	●	●	●	●	●
Plaque de protection noire <sup>1)</sup>	●	●	●	●	●	●
Porte-gobelet	●	●	●	●	●	●
Prise USB (remplace l'allume-cigare)	●	●	●	●	●	●
Régulateur de vitesse	●	●	●	●	●	●
Réservoir à carburant de 90 litres	●	●	●	●	●	●
Rétroviseurs extérieurs électriques et dégivrants	●	●	●	●	●	●
Siège conducteur réglable	●	●	●	●	●	●
Siège conducteur/passager coordonnés au tissu de la cellule	●	●	●	●	●	●
Sièges Captain Chair avec deux accoudoirs	●	●	●	●	●	●
Sièges conducteur et passager pivotants, siège conducteur également réglable en hauteur	●	●	●	●	●	●
Support pour tablette et smartphone	●	●	●	●	●	●
Techno Trim : Applications en aluminium sur les buses de ventilation <sup>1)</sup>	●	●	●	●	●	●
Volant et pommeau de levier de vitesses en cuir <sup>1)</sup>	●	●	●	●	●	●
<b>Design extérieur Fiat</b>						
Blanc	●	●	●	●	●	●
Pare-chocs laqué, identique à la couleur de la carrosserie <sup>1)</sup>	●	●	●	●	●	●
<b>Équipement extérieur</b>						
Baie avec moustiquaire et store occultant dans le cabinet de toilette	●	●	●	●	●	●
Baie avec moustiquaire et store occultant à l'arrière côté gauche <sup>1)</sup>	—	●	●	●	●	●
Baie coulissante à l'arrière côté gauche <sup>1)</sup>	●	—	—	—	—	—
Baies avec moustiquaire et store d'occultation dans les portes arrière	●	●	●	●	●	●
Baies avec moustiquaire et store occultant dans la cuisine et au niveau de la dinette	●	●	●	●	●	●
Baies dans les portes arrière	●	●	●	●	●	●
Baies à cadre <sup>1)</sup>	●	●	●	●	●	●
Eclairage d'auvent <sup>1)</sup>	●	●	●	●	●	●
Lanterneau Midi-Heki 700 x 500 mm au-dessus de la dinette avec moustiquaire et store occultant	●	●	●	●	●	●
Lanterneau Mini-Heki 400 x 400 mm à l'arrière avec moustiquaire et store occultant	●	●	●	●	●	●
Lanterneau dans le cabinet de toilette avec moustiquaire intégrée	●	●	●	●	●	●
Marchepied électrique	●	●	●	●	●	●
Moustiquaire de porte	●	●	●	●	●	●
Stickage extérieur complet <sup>1)</sup>	●	●	●	●	●	●
Store (540) <sup>1)</sup>	●	—	—	—	—	—
Store (600) <sup>1)</sup>	—	●	●	●	—	—
Store (640) <sup>1)</sup>	—	—	—	—	●	●
<b>Équipement intérieur</b>						
1 x prise de courant 230 V dans la cuisine, 1 x double prise USB à l'arrière droite	●	●	●	●	●	●

# Équipements de série

	540 DR	600 DS	600 DR	600 ER	640 ES	640 ER
Bandes lumineuses à LED <sup>1)</sup>	●	●	●	●	●	●
Cabinet de toilette avec lavabo pivotant, robinetterie design noir et WC à cassette	●	—	—	●	—	—
Cabinet de toilette avec lavabo, grand miroir et WC à cassette	—	—	●	—	—	●
Cabinet de toilette avec paroi pivotante et translucide, équipements de douche et WC à cassette	—	●	—	—	●	—
Chargeur automatique pour la batterie de la cellule et la batterie du véhicule 12V/18A (charge d'entretien)	●	●	●	●	●	●
Cloison de séparation soute avec marche d'accès au lit double arrière	—	—	—	—	●	●
Cloison de séparation soute avec découpe pour accès au lit double arrière	●	●	●	●	—	—
Coffre à gaz pour 2 bouteilles de gaz d'une contenance de 13 kg chacune	●	●	●	●	●	●
Combinaison réchaud à 2 feux / évier avec allumage piézoélectrique	●	●	●	●	●	●
Compartiment bas de rangement complémentaire	—	—	●	—	—	●
Compartiment de rangement spacieux au-dessus de la cabine de conduite	●	●	●	●	●	●
Coussins ergonomiques pour un plus grand confort d'assise	●	●	●	●	●	●
Crashsensor	●	●	●	●	●	●
Cuisine ergonomique avec vaste plan de travail	●	●	●	●	●	●
Double prise USB dans la partie arrière gauche <sup>1)</sup>	●	●	●	●	●	●
Dînette confortable avec revêtement qualitatif de la paroi latérale	●	●	●	●	●	●
Eclairage indirect <sup>1)</sup>	●	●	●	●	●	●
Eclairage indirect de l'estrade de la dînette s'allumant automatiquement à l'ouverture de la porte	●	●	●	●	●	●
Équipement de douche (pompe de douche extensible, rideau de douche, rail de guidage, support de douche)	●	—	●	●	—	●
Espace de rangement arrière avec 4 œillets d'arrimage intégrés	●	●	●	●	●	●
Espaces de rangement généreux	●	●	●	●	●	●
Estrade avec compartiment de rangement intégré au niveau de la dînette	●	●	●	●	●	●
Garantie d'étanchéité de 6 ans	●	●	●	●	●	●
Grands espaces de rangement dans le cabinet de toilette	●	●	●	●	●	●
Interrupteurs d'éclairage répartis de manière optimale à bord du véhicule, notamment à l'entrée	●	●	●	●	●	●
Lit arrière avec sommier à lattes repliable	●	●	●	●	●	●
Mobilier Kos	●	●	●	●	●	●
Moquette surjetée <sup>1)</sup>	●	●	●	●	●	●
Panneau de contrôle avec indication de tous les niveaux de remplissage et de la capacité de la batterie	●	●	●	●	●	●
Penderie dans le coffre de lit	—	●	●	—	●	●
Plan de travail extensible	—	—	●	—	—	●
Prise 12V à l'arrière, en bas à gauche <sup>1)</sup>	●	●	●	●	●	●
Prise 230V dans le meuble haut avant gauche (dînette) <sup>1)</sup>	●	●	●	●	●	●
Prise extérieure CEE 230 V avec coupe-circuit automatique	●	●	●	●	●	●
Pré-câblage pour caméra de recul	●	●	●	●	●	●
Pré-équipement TV 12V & prise TV, raccordement satellite	●	●	●	●	●	●
Puissante batterie de cellule sans entretien (95 Ah)	●	●	●	●	●	●
Rallonge de table pivotante <sup>1)</sup>	●	●	●	●	●	●
Rangement ouvert sous les placards de pavillon	●	●	●	●	●	●
Robinetts à gaz groupés (au niveau du lit) et aisément accessibles	●	●	●	●	●	●
Réfrigérateur à compression 84 l (dont freezer 6,1l)	●	●	●	●	●	●
Réglette d'éclairage et spot pouvant être positionné librement	●	●	●	●	●	●
Réservoir d'eau 100 l, réservoir des eaux usées 90 l	●	●	●	●	●	●
Store plissé dans la cabine de conduite : pare-brise avant	●	●	●	●	●	●
Stores plissés dans la cabine de conduite : vitres latérales	●	●	●	●	●	●
Système ISOFIX pour une place	—	●	●	—	●	●
Tiroir télescopique à l'arrière offrant beaucoup de place pour les petits ustensiles <sup>1)</sup>	●	●	●	●	●	●
Trois tiroirs spacieux avec système d'amortissement Servosoft	●	●	●	●	●	●
Éclairage de la soute arrière	●	●	●	●	●	●
<b>Installation chauffage</b>						
Chauffage à air pulsé 4 kW avec chauffe-eau	●	●	●	●	●	●
Commande Truma CP Plus <sup>3) 1)</sup>	●	●	●	●	●	●

# PACKS GLOBETRAIL (FIAT) ADVANTAGE

## Pack numérique (12845)

Ecran tactile couleur HD de 10" pour la radio et navigation

Combiné d'instruments entièrement numérique

Caméra de recul

Poids supp. (kg)<sup>\*\*</sup>

4

△ n.c. au moment de la publication



L'installation en usine de l'équipement en option accroît la masse réelle du véhicule et diminue la capacité de charge. Le poids en surplus indiqué pour les paquets et l'équipement en option fait apparaître le poids en surplus par rapport à l'équipement standard du modèle en question ou de l'implantation. Le poids total de l'équipement choisi en option ne doit pas dépasser la masse

définie par le fabricant pour l'équipement en option indiquée dans les aperçus des modèles. Il s'agit ici d'une valeur calculée déterminée pour chaque type et chaque implantation, par laquelle Dethleffs définit le poids maximal disponible pour l'équipement en option installé en usine. Vous trouverez des informations et explications détaillées sur le thème du poids au point Mentions légales.

# Équipement en option\*

Inclus dans le pack	Poids supp. (kg)*	Code	540 DR	600 DS	600 DR	600 ER	640 ES	640 ER
---------------------	-------------------	------	--------	--------	--------	--------	--------	--------

## Châssis Fiat

Fiat Ducato Multijet 140 (2,2 l / 140 ch / 103 kW) - PTAC 3.499 kg - boîte automatique	—	35	13528	—	○	○	○	—	—
Fiat Ducato Multijet 140 (2,2 l / 140 ch / 103 kW) - PTAC 3.499 kg - boîte automatique	—	35	13624	○	—	—	—	—	—
Fiat Ducato Multijet 140 (2,2 l / 140 ch / 103 kW) - PTAC 3.499 kg - boîte automatique	—	35	13532	—	—	—	—	○	○
Fiat Ducato Multijet 140 Maxi (2,2 l / 140 ch / 103 kW) - PTAC 3.500 kg	—	40	13854	—	○	○	○	—	—
Fiat Ducato Multijet 140 Maxi (2,2 l / 140 ch / 103 kW) - PTAC 3.500 kg	—	40	13535	—	—	—	—	○	○
Fiat Ducato Multijet 140 Maxi (2,2 l / 140 ch / 103 kW) - PTAC 3.500 kg - boîte automatique	—	40	13855	—	○	○	○	—	—
Fiat Ducato Multijet 140 Maxi (2,2 l / 140 ch / 103 kW) - PTAC 3.500 kg - boîte automatique	—	40	13536	—	—	—	—	○	○
Fiat Ducato Multijet 180 (2,2 l / 180 ch / 132 kW) - PTAC 3.499 kg	—	0	13529	—	○	○	○	—	—
Fiat Ducato Multijet 180 (2,2 l / 180 ch / 132 kW) - PTAC 3.499 kg	—	0	13533	—	—	—	—	○	○
Fiat Ducato Multijet 180 (2,2 l / 180 ch / 132 kW) - PTAC 3.499 kg - boîte automatique	—	35	13530	—	○	○	○	—	—
Fiat Ducato Multijet 180 (2,2 l / 180 ch / 132 kW) - PTAC 3.499 kg - boîte automatique	—	35	13534	—	—	—	—	○	○
Fiat Ducato Multijet 180 Maxi (2,2 l / 180 ch / 132 kW) - PTAC 3.500 kg	—	40	13856	—	○	○	○	—	—
Fiat Ducato Multijet 180 Maxi (2,2 l / 180 ch / 132 kW) - PTAC 3.500 kg	—	40	13537	—	—	—	—	○	○
Fiat Ducato Multijet 180 Maxi (2,2 l / 180 ch / 132 kW) - PTAC 3.500 kg - boîte automatique	—	40	13538	—	—	—	—	○	○
Fiat Ducato Multijet Maxi (2,2 l / 180 ch) - PTAC 3.500 kg - boîte automatique	—	40	13857	—	○	○	○	—	—

## Packs

Pack numérique	—	4	12845	○	○	○	○	○	○
----------------	---	---	-------	---	---	---	---	---	---

## Équipement du châssis Fiat

Aide au stationnement actif à 360°	—	0.3	12115	○	○	○	○	○	○
Aide au stationnement arrière <sup>6)</sup>	—	0.5	053	○	○	○	○	○	○
Avertisseur d'angle mort	—	0.89	13426	○	○	○	○	○	○
Chargeur de smartphone à induction combiné à l'option climatisation automatique <sup>4)</sup>	—	△	12101	○	○	○	○	○	○
Climatisation de cabine automatique	—	18	1310	○	○	○	○	○	○
Crochet d'attelage amovible <sup>5)</sup>	—	40	9198	○	○	○	○	○	○
Frein de stationnement électrique <sup>7)</sup>	—	-9.4	12098	○	○	○	○	○	○
Pack de sécurité complémentaire <sup>8)</sup>	—	0.5	12110	○	○	○	○	○	○
Pack sécurité : Assistance au freinage d'urgence - Assistance au maintien dans la voie - Détecteur de pluie et de crépuscule - Reconnaissance des panneaux de signalisation <sup>8)</sup>	—	0.5	12109	○	○	○	○	○	○
Pare-brise chauffant	—	△	13620	○	○	○	○	○	○
Phares antibrouillard	—	2	12097	○	○	○	○	○	○
Phares à LED (feux de croisement et de route à LED, feux de jour à LED)	—	△	12089	○	○	○	○	○	○
Prise 230 V dans la console avant	—	0.1	12102	○	○	○	○	○	○
Pré équipement électrique pour crochet d'attelage <sup>5)</sup>	—	△	9260	○	○	○	○	○	○
Système de contrôle de la pression des pneus	—	0.8	7704	○	○	○	○	○	○
Traction +	—	0.5	1407	○	○	○	○	○	○

## Design extérieur Fiat

Gris Artense métallisé <sup>9)</sup>	—	2.5	12734	○	○	○	○	○	○
Gris Expedition <sup>9)</sup>	—	2.5	9741	○	○	○	○	○	○
Gris Lanzarote <sup>9)</sup>	—	2.5	12084	○	○	○	○	○	○
Noir métallisé <sup>9)</sup>	—	2.5	1333	○	○	○	○	○	○



L'installation en usine de l'équipement en option accroît la masse réelle du véhicule et diminue la capacité de charge. Le poids en surplus indiqué pour les packs et l'équipement en option fait apparaître le poids en surplus par rapport à l'équipement standard du modèle en question ou de l'implantation. Le poids total de l'équipement choisi en option ne doit pas dépasser la masse définie par le fabricant pour l'équipement en option indiquée dans les aperçus des modèles. Il s'agit ici d'une valeur calculée déterminée pour chaque type et chaque implantation, par laquelle Dethleffs définit le poids maximal disponible

pour l'équipement en option installé en usine. Vous trouverez des informations et explications détaillées sur le thème du poids au point Mentions légales. Dans le cas d'une surcharge, la masse définie par le fabricant pour l'équipement en option augmente. Cette augmentation résulte de la capacité de charge plus élevée due au châssis alternatif. Le propre poids plus élevé du châssis alternatif et notamment le poids pour, le cas échéant, des variantes de moteurs plus lourds contraignantes (180 CV par ex.) doivent être déduits.

# Équipement en option\*

Inclus dans le pack	Poids supp. (kg)*	Code	540 DR	600 DS	600 DR	600 ER	640 ES	640 ER
---------------------	-------------------	------	--------	--------	--------	--------	--------	--------

## Équipement extérieur

Baie avec moustiquaire et store occultant à l'arrière côté droit	—	5.9	1909	—	○	○	○	○	○
Baie coulissante à l'arrière côté droit	—	5	279	○	—	—	—	—	—
Pré-équipement pour panneaux solaires	—	2	1678	○	○	○	○	○	○
Réservoir d'eaux usées isolé et chauffé	—	14.4	665+642	○	○	○	○	○	○
Skydome <sup>10)</sup>	—	15	6432	○	○	○	○	○	○
Toit relevable noir avec possibilité d'ouverture complète à l'avant, assistant de fermeture électrique, moustiquaire, lampe à col de cygne, prise USB et matelas de haute qualité <sup>10)</sup>	—	145.5	10306	○	○	○	○	○	○

## Équipement intérieur

Batterie 95 Ah complémentaire (2 ème)	—	27	830	○	○	○	○	○	○
Haut-parleurs dans la cellule	—	2.4	336	○	○	○	○	○	○
Inverseur gaz Duo Control CS	—	0.7	1577	○	○	○	○	○	○
Lit d'appoint transversal dans la dinette	—	12.6	1944	—	○	—	—	—	—
Lit d'appoint transversal dans la dinette	—	12.6	1944	—	—	—	—	○	—
Lit d'appoint transversal dans la dinette	—	12.8	1944	○	—	—	—	—	—
Lit d'appoint transversal dans la dinette	—	11.2	1944	—	—	○	—	—	—
Lit d'appoint transversal dans la dinette	—	12.8	1944	—	—	—	○	—	—
Lit d'appoint transversal dans la dinette	—	11.2	1944	—	—	—	—	—	○
Mobilier Scandi	—	0	13710	○	○	○	○	○	○
Rails d'arrimage dans la soute arrière	—	5	1618	○	○	○	○	○	○

## Installation chauffage

Chauffage diesel Combi 6D	—	4	1617	○	○	○	○	○	○
Chauffage électrique diesel Combi 6DE, avec commande Truma CP Plus	—	6	330+1617	○	○	○	○	○	○

## Divers

Documents d'immatriculation	—	0	15152	◆	◆	◆	◆	◆	◆
-----------------------------	---	---	-------	---	---	---	---	---	---

○ Équipement en option — Non disponible ● Équipement de série ◆ Obligatoire △ n.c. au moment de la publication



\* INFO

L'installation en usine de l'équipement en option accroît la masse réelle du véhicule et diminue la capacité de charge. Le poids en surplus indiqué pour les paquets et l'équipement en option fait apparaître le poids en surplus par rapport à l'équipement standard du modèle en question ou de l'implantation. Le poids total de l'équipement choisi en option ne doit pas dépasser la masse définie par le fabricant pour l'équipement en option indiquée dans les aperçus des modèles. Il s'agit ici d'une valeur calculée déterminée pour chaque type et chaque implantation, par laquelle Dethleffs définit le poids maximal disponible

pour l'équipement en option installé en usine. Vous trouverez des informations et explications détaillées sur le thème du poids au point Mentions légales. Dans le cas d'une surcharge, la masse définie par le fabricant pour l'équipement en option augmente. Cette augmentation résulte de la capacité de charge plus élevée due au châssis alternatif. Le propre poids plus élevé du châssis alternatif et notamment le poids pour, le cas échéant, des variantes de moteurs plus lourds contraignantes (180 CV par ex.) doivent être déduits.

# Votre Advantage: Plus d'équipements et en route !

Fiat/Citroen

**Économie/  
prix très  
intéressante**

Globetrail Advantage



- Baies à cadre
- Stickage extérieur Full
- Baie arrière gauche
- Store

- Truma CP Plus
- Placards de pavillon avec éclairage indirect
- Eclairage à LED au niveau de la cuisine & des placards de pavillon

- Jantes alu 16"
- Couleur pare-chocs avant identique à la carrosserie
- Calendre, entourage des feux & lame de pare-chocs avants noirs (que pour Fiat)
- Techno Trim
- Volant & pommeau de levier de vitesse en cuir
- Commande au volant pour radio
- Feux de jour à LED

- 1 prise USB double (au-dessus de la dinette avant gauche)
- Prises 230V supplémentaires (dînette, meuble haut avant gauche)
- 1 prise 12V côté couchage (par exemple pour la glacière)

- Ambiance intérieure Kos
- Tapis au niveau de la dînette
- Eclairage d'auvent
- Plateau de table avec rallonge pivotante



# Globetrail (Citroën) Advantage



## Sur châssis Citroën

Design, équipement, fonctionnalité unique ! En finition Advantage, le Globetrail est pourvu d'un bon nombre d'avantages pour un excellent confort et des idées exceptionnelles. Que ce soit le design intérieur particulièrement chic ou le système d'extraction unique dans le garage arrière. Les baies à cadre, le store, les jantes aluminium et bien d'autres équipements encore sont de série à bord. Et sur demande, il est même possible de commander un skydome au-dessus de la cabine de conduite.

## Données techniques

Longueur hors-tout	541 - 636 cm
Largeur hors-tout approximative	205 cm
Hauteur hors-tout	265 cm
Hauteur intérieure	190 cm

Les valeurs maximales ne sont en partie pas possibles pour tous les modèles ou seulement grâce à des options.

## Intérieur Kos



+ Ambiance intérieure Camino



+ Mobilier décor : noyer Nagano

## Intérieur Scandi



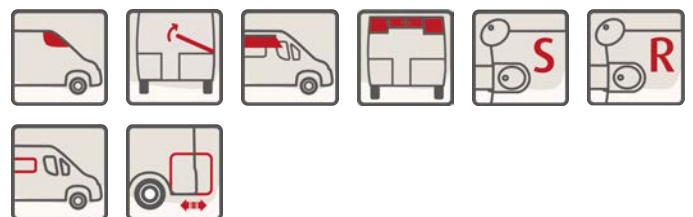
+ Tissu Scandi



+ Mobilier décor : chêne ambré (Amberes Oak)

## Les plus de la gamme

- + Un équipement d'excellence
- + Un design Dethleffs cohérent. Choix entre deux intérieurs différents
- + L'extension arrière innovante sert d'espace de rangement pratique pour les ustensiles nécessaires. Ainsi, les cales, l'enrouleur de câbles, etc. sont immédiatement à portée de main dès l'arrivée.
- + Toit relevable avec deux places de couchage supplémentaires (en option)
- + Les anneaux d'arrimage pratiques permettent de transporter en toute sécurité des vélos ou des bagages plus volumineux.
- + L'éclairage indirect sur les placards de pavillon et dans la cuisine crée une ambiance de bien-être dans tout le véhicule
- + Des placards de pavillon sur tout le pourtour (également à l'arrière) offrent un espace de rangement supplémentaire



# Globetrail (Citröen) Advantage

## Données techniques



Globetrail (Citröen) Advantage		540 DR	600 DS	600 DR
Châssis de série		Citröen Jumper	Citröen Jumper	Citröen Jumper
Normes d'émission		Euro 6d Final	Euro 6d Final	Euro 6d Final
Longueur hors-tout	cm	541	599	599
Largeur hors-tout approximative	cm	205	205	205
Hauteur hors-tout	cm	265	265	265
Hauteur intérieure	cm	190	190	190
Poids tractable 12 % freiné/non freiné	kg	2500 / 750	2500 / 750	2500 / 750
Empattement	cm	345	404	404
Dimensions couchage milieu L x l	cm	180 x 91 ○	180 x 88 ○	180 x 88 ○
Dimensions couchage arrière L x l	cm	197 x 132 - 118	197 x 157 - 140	197 x 157
Nombre de couchages de série / max.		2 / 5 ○	2 / 5 ○	2 / 5 ○
Motorisation de base		2.2 BlueHDi	2.2 BlueHDi	2.2 BlueHDi
Puissance kw (ch)		103 (140)	103 (140)	103 (140)
Masse en ordre de marche (+/-5%)*	kg	2775 (2636 jusqu'à 2914)*	2875 (2731 jusqu'à 3019)*	2875 (2731 jusqu'à 3019)*
Poids défini par le constructeur pour les équipements en option*	kg	405	299	299
Masse en charge maximale techniquement admissible*	kg	3499	3499	3499
Nombre de places carte grise (conducteur inclus)*		4	4	4
Réservoir eaux usées	l	90	90	90
Dimensions du lit toit relevable L x l	cm	209 x 143 ○	209 x 143 ○	209 x 143 ○
Capacité totale du réservoir à eau propre / Capacité du réservoir à eau propre en ordre de marche	l	100 / 20	100 / 20	100 / 20



En ce qui concerne la masse en ordre de marche indiquée, il s'agit d'une valeur standard définie dans la procédure de réception par type. En raison des tolérances de fabrication, la masse en ordre de marche réellement pesée peut diverger de la valeur indiquée ci-dessus. Des écarts pouvant atteindre jusqu'à  $\pm 5\%$  de la masse en ordre de marche sont autorisés par la loi et possibles. La marge admissible en kilogrammes est indiquée entre parenthèses après la masse en ordre de marche. Dans le cas des dimensions définies par le fabricant pour les équipements en option, il s'agit d'une valeur calculée déterminée pour chaque type et chaque implantation, par laquelle Dethleffs définit le poids maximal disponible pour l'équipement en option installé en usine. La limitation de l'équipement en option a pour but de garantir que la capacité de charge minimale c'est-à-dire la masse libre prescrite par la loi pour les bagages et les accessoires installés ultérieurement sur les véhicules livrés par Dethleffs est aussi réellement disponible pour la charge supplémentaire. Le poids réel de

votre véhicule départ usine peut uniquement être déterminé par une pesée à la fin de la chaîne. Si la pesée devait exceptionnellement révéler que, malgré la limitation de l'équipement en option, la capacité de charge supplémentaire réelle est inférieure à la capacité de charge minimale du fait d'un écart de poids admissible vers le haut, nous procéderons alors, avant la livraison du véhicule, à un contrôle conjointement avec votre partenaire et vous-même, pour savoir si nous devons surcharger le véhicule, réduire le nombre de sièges ou retirer l'équipement en option. La masse en charge maximale techniquement admissible du véhicule ainsi que la masse maximale techniquement admissible sur l'essieu n'ont pas le droit d'être dépassées. Vous trouverez des informations et explications détaillées sur le thème du poids et pour la configuration du véhicule au point Mentions légales. Vous trouverez une présentation détaillée de toutes les dépendances techniques obligatoires dans les explications des notes en bas.

# Globetrail (Citröen) Advantage

## Données techniques



Globetrail (Citröen) Advantage		600 ER	640 ES	640 ER
Châssis de série		Citröen Jumper	Citröen Jumper	Citröen Jumper
Normes d'émission		Euro 6d Final	Euro 6d Final	Euro 6d Final
Longueur hors-tout	cm	599	636	636
Largeur hors-tout approximative	cm	205	205	205
Hauteur hors-tout	cm	265	265	265
Hauteur intérieure	cm	190	190	190
Poids tractable 12 % freiné/non freiné	kg	2500 / 750	2500 / 750	2500 / 750
Empattement	cm	404	404	404
Dimensions couchage milieu L x l	cm	180 x 88 ○	180 x 88 ○	180 x 88 ○
Dimensions couchage arrière L x l	cm	191 - 176 x 197	195 - 179 x 197	194 - 190 x 197
Nombre de couchages de série / max.		2 / 5 ○	2 / 5 ○	2 / 5 ○
Motorisation de base		2.2 BlueHDi	2.2 BlueHDi	2.2 BlueHDi
Puissance kw (ch)		103 (140)	103 (140)	103 (140)
Masse en ordre de marche (+/-5%)*	kg	2875 (2731 jusqu'à 3019)*	3034 (2882 jusqu'à 3186)*	3034 (2882 jusqu'à 3186)*
Poids défini par le constructeur pour les équipements en option*	kg	299	136	△
Masse en charge maximale techniquement admissible*	kg	3499	3499	3499
Nombre de places carte grise (conducteur inclus)*		4	4	4
Réservoir eaux usées	l	90	90	90
Dimensions du lit toit relevable L x l	cm	209 x 143 ○	209 x 143 ○	209 x 143 ○
Capacité totale du réservoir à eau propre / Capacité du réservoir à eau propre en ordre de marche	l	100 / 20	100 / 20	100 / 20

○ Équipement en option — Non disponible ● Équipement de série ◆ Obligatoire △ n.c. au moment de la publication



En ce qui concerne la masse en ordre de marche indiquée, il s'agit d'une valeur standard définie dans la procédure de réception par type. En raison des tolérances de fabrication, la masse en ordre de marche réellement pesée peut diverger de la valeur indiquée ci-dessus. Des écarts pouvant atteindre jusqu'à ± 5 % de la masse en ordre de marche sont autorisés par la loi et possibles. La marge admissible en kilogrammes est indiquée entre parenthèses après la masse en ordre de marche. Dans le cas des dimensions définies par le fabricant pour les équipements en option, il s'agit d'une valeur calculée déterminée pour chaque type et chaque implantation, par laquelle Dethleffs définit le poids maximal disponible pour l'équipement en option installé en usine. La limitation de l'équipement en option a pour but de garantir que la capacité de charge minimale c'est-à-dire la masse libre prescrite par la loi pour les bagages et les accessoires installés ultérieurement sur les véhicules livrés par Dethleffs est aussi réellement disponible pour la charge supplémentaire. Le poids réel de

votre véhicule départ usine peut uniquement être déterminé par une pesée à la fin de la chaîne. Si la pesée devait exceptionnellement révéler que, malgré la limitation de l'équipement en option, la capacité de charge supplémentaire réelle est inférieure à la capacité de charge minimale du fait d'un écart de poids admissible vers le haut, nous procéderons alors, avant la livraison du véhicule, à un contrôle conjointement avec votre partenaire et vous-même, pour savoir si nous devons surcharger le véhicule, réduire le nombre de sièges ou retirer l'équipement en option. La masse en charge maximale techniquement admissible du véhicule ainsi que la masse maximale techniquement admissible sur l'essieu n'ont pas le droit d'être dépassées. Vous trouverez des informations et explications détaillées sur le thème du poids et pour la configuration du véhicule au point Mentions légales. Vous trouverez une présentation détaillée de toutes les dépendances techniques obligatoires dans les explications des notes en bas.

# Équipements de série

	540 DR	600 DS	600 DR	600 ER	640 ES	640 ER
<b>Châssis Citroën</b>						
Citroën Jumper BlueHDi (2,2 l / 140 ch / 103 kW) - PTAC 3.499 kg	●	—	—	—	—	—
Citroën Jumper BlueHDi (2,2 l / 140 ch / 103 kW) - PTAC 3.499 kg	—	●	●	●	—	—
Citroën Jumper BlueHDi (2,2 l / 140 ch / 103 kW) - PTAC 3.499 kg	—	—	—	—	●	●
Jantes aluminium light 16" - noir mat (si châssis maxi & boîte auto, bicolore) <sup>1) 2)</sup>	●	●	●	●	●	●
<b>Équipement du châssis Citroën</b>						
Airbag conducteur	●	●	●	●	●	●
Airbag passager	●	●	●	●	●	●
Antenne de toit DAB avec haut-parleurs et pré équipement radio	●	●	●	●	●	●
Batterie 105 A/h	●	●	●	●	●	●
Climatisation de cabine	●	●	●	●	●	●
Commandes autoradio au volant (sans autoradio) <sup>1)</sup>	●	●	●	●	●	●
ESP	●	●	●	●	●	●
Feux de jour à LED (Globetrail 600) <sup>1)</sup>	●	●	●	●	—	—
Feux de jour à LED (Globetrail 640) <sup>1)</sup>	—	—	—	—	●	●
Kit anti-crevaison Fix & Go et anneau de remorquage	●	●	●	●	●	●
Porte-bouteilles et support pour smartphone/tablette	●	●	●	●	●	●
Porte-gobelet	●	●	●	●	●	●
Prise USB (remplace l'allume-cigare)	●	●	●	●	●	●
Régulateur de vitesse	●	●	●	●	●	●
Réservoir à gazole 90 l	●	●	●	●	●	●
Rétroviseurs extérieurs électriques et dégivrants	●	●	●	●	●	●
Siège conducteur / passager avec tissu coordonné à la cellule	●	●	●	●	●	●
Siège conducteur réglable	●	●	●	●	●	●
Siège passager réglable en hauteur	●	●	●	●	●	●
Sièges Captain Chair avec deux accoudoirs	●	●	●	●	●	●
Techno Trim : Applications en aluminium sur les buses de ventilation <sup>1)</sup>	●	●	●	●	●	●
Volant et pommeau de levier de vitesses en cuir <sup>1)</sup>	●	●	●	●	●	●
<b>Design extérieur</b>						
Blanc Icy	●	●	●	●	●	●
Pare-chocs laqué, identique à la couleur de carrosserie <sup>1)</sup>	●	●	●	●	●	●
<b>Équipement extérieur</b>						
Baie avec moustiquaire et store occultant dans le cabinet de toilette	●	●	●	●	●	●
Baie avec moustiquaire et store occultant à l'arrière côté gauche <sup>1)</sup>	—	●	●	●	●	●
Baie coulissante à l'arrière côté gauche <sup>1)</sup>	●	—	—	—	—	—
Baies avec moustiquaire et store d'occultation dans les portes arrière	●	●	●	●	●	●
Baies avec moustiquaire et store occultant dans la cuisine et au niveau de la dinette	●	●	●	●	●	●
Baies dans les portes arrière	●	●	●	●	●	●
Baies à cadre <sup>1)</sup>	●	●	●	●	●	●
Eclairage d'auvent <sup>1)</sup>	●	●	●	●	●	●
Lanterneau Midi-Heki 700 x 500 mm au-dessus de la dinette avec moustiquaire et store occultant	●	●	●	●	●	●
Lanterneau Mini-Heki 400 x 400 mm à l'arrière avec moustiquaire et store occultant	●	●	●	●	●	●
Lanterneau dans le cabinet de toilette avec moustiquaire intégrée	●	●	●	●	●	●
Marchepied électrique	●	●	●	●	●	●
Moustiquaire de porte	●	●	●	●	●	●
Stickage extérieur complet <sup>1)</sup>	●	●	●	●	●	●
Store (540) <sup>1)</sup>	●	—	—	—	—	—
Store (600) <sup>1)</sup>	—	●	●	●	—	—
Store (640) <sup>1)</sup>	—	—	—	—	●	●
<b>Équipement intérieur</b>						
1 x prise de courant 230 V dans la cuisine, 1 x double prise USB à l'arrière droite	●	●	●	●	●	●
Bandes lumineuses à LED <sup>1)</sup>	●	●	●	●	●	●
Cabinet de toilette avec lavabo pivotant, robinetterie design noir et WC à cassette	●	—	—	●	—	—

# Équipements de série

	540 DR	600 DS	600 DR	600 ER	640 ES	640 ER
Cabinet de toilette avec lavabo, grand miroir et WC à cassette	—	—	●	—	—	●
Cabinet de toilette avec paroi pivotante et translucide, équipements de douche et WC à cassette	—	●	—	—	●	—
Chargeur automatique pour la batterie de la cellule et la batterie du véhicule 12V/18A (charge d'entretien)	●	●	●	●	●	●
Cloison de séparation soute avec marche d'accès au lit double arrière	—	—	—	—	●	●
Cloison de séparation soute avec découpe pour accès au lit double arrière	●	●	●	●	—	—
Coffre à gaz pour 2 bouteilles de gaz d'une contenance de 13 kg chacune	●	●	●	●	●	●
Combinaison réchaud à 2 feux / évier avec allumage piézoélectrique	●	●	●	●	●	●
Compartiment bas de rangement complémentaire	—	—	●	—	—	●
Compartiment de rangement spacieux au-dessus de la cabine de conduite	●	●	●	●	●	●
Coussins ergonomiques pour un plus grand confort d'assise	●	●	●	●	●	●
Crashsensor	●	●	●	●	●	●
Cuisine ergonomique avec vaste plan de travail	●	●	●	●	●	●
Double prise USB dans la partie arrière gauche <sup>1)</sup>	●	●	●	●	●	●
Dînette confortable avec revêtement qualitatif de la paroi latérale	●	●	●	●	●	●
Eclairage indirect <sup>1)</sup>	●	●	●	●	●	●
Eclairage indirect de l'estrade de la dînette s'allumant automatiquement à l'ouverture de la porte	●	●	●	●	●	●
Équipement de douche (pompe de douche extensible, rideau de douche, rail de guidage, support de douche)	●	—	●	●	—	●
Espace de rangement arrière avec 4 oeillets d'arrimage intégrés	●	●	●	●	●	●
Espaces de rangement généreux	●	●	●	●	●	●
Estrade avec compartiment de rangement intégré au niveau de la dînette	●	●	●	●	●	●
Garantie d'étanchéité de 6 ans	●	●	●	●	●	●
Grands espaces de rangement dans le cabinet de toilette	●	●	●	●	●	●
Interrupteurs d'éclairage répartis de manière optimale à bord du véhicule, notamment à l'entrée	●	●	●	●	●	●
Lit arrière avec sommier à lattes repliable	●	●	●	●	●	●
Mobilier Kos	●	●	●	●	●	●
Moquette surjetée <sup>1)</sup>	●	●	●	●	●	●
Panneau de contrôle avec indication de tous les niveaux de remplissage et de la capacité de la batterie	●	●	●	●	●	●
Penderie dans le coffre de lit	—	●	●	—	●	●
Plan de travail extensible	—	—	●	—	—	●
Prise 12V à l'arrière, en bas à gauche <sup>1)</sup>	●	●	●	●	●	●
Prise 230V dans le meuble haut avant gauche (dînette) <sup>1)</sup>	●	●	●	●	●	●
Prise extérieure CEE 230 V avec coupe-circuit automatique	●	●	●	●	●	●
Pré-câblage pour caméra de recul	●	●	●	●	●	●
Pré-équipement TV 12V & prise TV, raccordement satellite	●	●	●	●	●	●
Puissante batterie de cellule sans entretien (95 Ah)	●	●	●	●	●	●
Rallonge de table pivotante <sup>1)</sup>	●	●	●	●	●	●
Rangement ouvert sous les placards de pavillon	●	●	●	●	●	●
Robinet à gaz groupés (au niveau du lit) et aisément accessibles	●	●	●	●	●	●
Réfrigérateur à compression 84 l (dont freezer 6,1l)	●	●	●	●	●	●
Réglette d'éclairage et spot pouvant être positionné librement	●	●	●	●	●	●
Réservoir d'eau 100 l, réservoir des eaux usées 90 l	●	●	●	●	●	●
Store plissé dans la cabine de conduite : pare-brise avant	●	●	●	●	●	●
Stores plissés dans la cabine de conduite : vitres latérales	●	●	●	●	●	●
Système ISOFIX pour une place	—	●	●	—	●	●
Tiroir télescopique à l'arrière offrant beaucoup de place pour les petits ustensiles	●	●	●	●	●	●
Trois tiroirs spacieux avec système d'amortissement Servosoft	●	●	●	●	●	●
Éclairage de la soute arrière	●	●	●	●	●	●
<b>Installation chauffage</b>						
Chauffage à air pulsé 4 kW avec chauffe-eau	●	●	●	●	●	●
Commande Truma CP Plus <sup>3) 1)</sup>	●	●	●	●	●	●

# Équipement en option\*

Inclus dans le pack	Poids supp. (kg)*	Code	540 DR	600 DS	600 DR	600 ER	640 ES	640 ER
---------------------	-------------------	------	--------	--------	--------	--------	--------	--------

Châssis Citroën								
Citroën Jumper BlueHDi (2,2 l / 165 ch / 121 kW) - PTAC 3.499 kg	—	0	13862	○	—	—	—	—
Citroën Jumper BlueHDi (2,2 l / 165 ch / 121 kW) - PTAC 3.499 kg	—	0	13526	—	○	○	○	—
Citroën Jumper BlueHDi (2,2 l / 165 ch / 121 kW) - PTAC 3.499 kg	—	0	13523	—	—	—	—	○
Citroën Jumper Maxi BlueHDi (2,2 l / 140 ch / 103 kW) - PTAC 3.500 kg	—	40	13524	—	—	—	—	○
Citroën Jumper Maxi BlueHDi (2,2 l / 140 ch / 130 kW) - PTAC 3.500 kg	—	40	13863	—	○	○	○	—
Citroën Jumper Maxi BlueHDi (2,2 l / 165 ch / 121 kW) - PTAC 3.500 kg	—	40	13864	—	○	○	○	—
Citroën Jumper Maxi BlueHDi (2,2 l / 165 ch / 121 kW) - PTAC 3.500 kg	—	40	13525	—	—	—	—	○

Équipement du châssis Citroën								
Aide au stationnement arrière	—	0.8	1434	○	○	○	○	○
Avertisseur d'angle mort	—	0.89	13425	○	○	○	○	○
Climatisation de cabine automatique	—	18	1429	○	○	○	○	○
Crochet d'attelage amovible <sup>5)</sup>	—	40	9186	○	○	○	○	○
Pack sécurité : Assistance au freinage d'urgence et au maintien dans la voie - Détecteur de pluie et de crépuscule - Feux de croisement automatiques - Reconnaissance des panneaux de signalisation	—	0	11060	○	○	○	○	○
Phares antibrouillard	—	2	1426	○	○	○	○	○
Pré équipement électrique pour crochet d'attelage <sup>5)</sup>	—	△	13341	○	○	○	○	○
Système de contrôle de la pression des pneus	—	0.8	13482	○	○	○	○	○
Traction +	—	0.5	1438	○	○	○	○	○

Design extérieur								
Gris Artense métallisé <sup>9)</sup>	—	2.5	10943	○	○	○	○	○
Gris Expedition <sup>9)</sup>	—	0	13104	○	○	○	○	○
Gris Graphit métallisé <sup>9)</sup>	—	0	1445	○	○	○	○	○
Gris Thunder <sup>9)</sup>	—	0	13103	○	○	○	○	○

Équipement extérieur								
Baie avec moustiquaire et store occultant à l'arrière côté droit	—	5.9	1909	—	○	○	○	○
Baie coulissante à l'arrière côté droit	—	5	279	○	—	—	—	—
Pré-équipement pour panneaux solaires	—	2	1678	○	○	○	○	○
Réservoir d'eaux usées isolé et chauffé	—	14.4	665+642	○	○	○	○	○
Skydome <sup>10)</sup>	—	15	6432	○	○	○	○	○
Toit relevable noir avec possibilité d'ouverture complète à l'avant, assistant de fermeture électrique, moustiquaire, lampe à col de cygne, prise USB et matelas de haute qualité <sup>10)</sup>	—	145.5	10306	○	○	○	○	○

Équipement intérieur								
Batterie 95 Ah complémentaire (2 ème)	—	27	830	○	○	○	○	○
Haut-parleurs dans la cellule	—	2.4	336	○	○	○	○	○
Inverseur gaz Duo Control CS	—	0.7	1577	○	○	○	○	○
Lit d'appoint transversal dans la dinette	—	12.6	1944	—	○	—	—	—
Lit d'appoint transversal dans la dinette	—	12.6	1944	—	—	—	—	○
Lit d'appoint transversal dans la dinette	—	12.8	1944	○	—	—	—	—
Lit d'appoint transversal dans la dinette	—	11.2	1944	—	—	○	—	—
Lit d'appoint transversal dans la dinette	—	12.8	1944	—	—	—	○	—
Lit d'appoint transversal dans la dinette	—	11.2	1944	—	—	—	—	○
Mobilier Scandi	—	0	13710	○	○	○	○	○



L'installation en usine de l'équipement en option accroît la masse réelle du véhicule et diminue la capacité de charge. Le poids en surplus indiqué pour les paquets et l'équipement en option fait apparaître le poids en surplus par rapport à l'équipement standard du modèle en question ou de l'implantation. Le poids total de l'équipement choisi en option ne doit pas dépasser la masse définie par le fabricant pour l'équipement en option indiquée dans les aperçus des modèles. Il s'agit ici d'une valeur calculée déterminée pour chaque type et chaque implantation, par laquelle Dethleffs définit le poids maximal disponible

pour l'équipement en option installé en usine. Vous trouverez des informations et explications détaillées sur le thème du poids au point Mentions légales. Dans le cas d'une surcharge, la masse définie par le fabricant pour l'équipement en option augmente. Cette augmentation résulte de la capacité de charge plus élevée due au châssis alternatif. Le propre poids plus élevé du châssis alternatif et notamment le poids pour, le cas échéant, des variantes de moteurs plus lourds contraignantes (180 CV par ex.) doivent être déduits.

## Équipement en option\*

Inclus dans le pack	Poids supp. (kg)*	Code	540 DR	600 DS	600 DR	600 ER	640 ES	640 ER
Rails d'arrimage dans la soute arrière	—	5	1618	○	○	○	○	○
<b>Installation chauffage</b>								
Chauffage diesel Combi 6D	—	4	1617	○	—	○	○	—
Chauffage électrique diesel Combi 6DE, avec commande Truma CP Plus	—	6	330+1617	○	—	○	○	—
<b>Divers</b>								
Documents d'immatriculation	—	0	15152	◆	◆	◆	◆	◆

○ Équipement en option — Non disponible ● Équipement de série ◆ Obligatoire △ n.c. au moment de la publication



\* INFO

L'installation en usine de l'équipement en option accroît la masse réelle du véhicule et diminue la capacité de charge. Le poids en surplus indiqué pour les paquets et l'équipement en option fait apparaître le poids en surplus par rapport à l'équipement standard du modèle en question ou de l'implantation. Le poids total de l'équipement choisi en option ne doit pas dépasser la masse définie par le fabricant pour l'équipement en option indiquée dans les aperçus des modèles. Il s'agit ici d'une valeur calculée déterminée pour chaque type et chaque implantation, par laquelle Dethleffs définit le poids maximal disponible

pour l'équipement en option installé en usine. Vous trouverez des informations et explications détaillées sur le thème du poids au point Mentions légales. Dans le cas d'une surcharge, la masse définie par le fabricant pour l'équipement en option augmente. Cette augmentation résulte de la capacité de charge plus élevée due au châssis alternatif. Le propre poids plus élevé du châssis alternatif et notamment le poids pour, le cas échéant, des variantes de moteurs plus lourds contraignantes (180 CV par ex.) doivent être déduits.

# Globetrail (Ford) Advantage



## Sur châssis Ford

Le Globetrail 590 DC est un véhicule compact de la catégorie des six mètres, basé sur le Ford Transit. Jusque-là, rien de très particulier. Mais tout le reste est exceptionnel. On commence par une construction avec un double plancher chauffé, qui permet d'avoir un plancher sur un unique niveau sur toute la longueur. Le lit transversal atteint une longueur record de 201 cm. La salle de bain grandiose peut être transformée en un clin d'œil en une oasis de douche, comme il n'en existe dans aucun autre véhicule de cette taille. A quoi s'ajoute un équipement de série plus que convaincant, comprenant même un store.

## Intérieur Kos



+ Ambiance intérieure Camino



+ Mobilier décor : Noyer Nagano

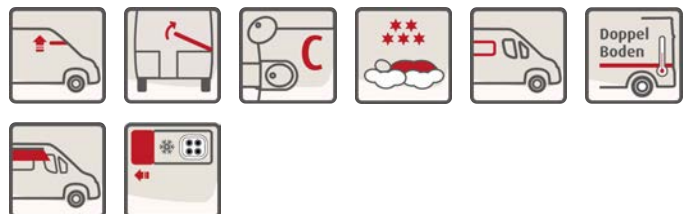
## Données techniques

Longueur hors-tout	598 cm
Largeur hors-tout approximative	206 cm
Hauteur hors-tout	278 cm
Hauteur intérieure	194 cm

Les valeurs maximales ne sont en partie pas possibles pour tous les modèles ou seulement grâce à des options.

## Les plus de la gamme

- + Espace généreux dans la cabine et dînette
- + Sommeil ergonomique : le sommier spécifique s'adapte individuellement et précisément à la colonne vertébrale
- + Aide électronique pour une fermeture plus silencieuse de la porte coulissante
- + L'éclairage indirect des placards de pavillon et de cuisine crée une ambiance de bien-être dans tout le Camper Van
- + Placards de pavillon et de cuisine sans poignées avec façades lisses et bords biseautés
- + Large table de dînette - idéale pour les repas conviviaux et les soirées de jeu





# Globetrail (Ford) Advantage

## Données techniques



Globetrail (Ford) Advantage		590 DC
Châssis de série		Ford Transit V363
Normes d'émission		Euro 6d Final
Longueur hors-tout	cm	598
Largeur hors-tout approximative	cm	206
Hauteur hors-tout	cm	278
Hauteur intérieure	cm	194
Poids tractable 12 % freiné/non freiné	kg	1500 / 750
Empattement	mm	3750
Dimensions couchage arrière L x l	cm	201 x 136 - 126
Nombre de couchages de série / max.		2 / 3 ○
Motorisation de base		2,0l TDCi Ford EcoBlue
Puissance kw (ch)		96 (130)
Masse en ordre de marche (+/-5%)*	kg	3000 (2850 jusqu'à 3150)*
Poids défini par le constructeur pour les équipements en option*	kg	175
Masse en charge maximale techniquement admissible*	kg	3500
Nombre de places carte grise (conducteur inclus)*		4
Réservoir eaux usées	l	90
Capacité totale du réservoir à eau propre / Capacité du réservoir à eau propre en ordre de marche	l	100 / 20

○ Équipement en option — Non disponible ● Équipement de série ◆ Obligatoire △ n.c. au moment de la publication



\* INFO

En ce qui concerne la masse en ordre de marche indiquée, il s'agit d'une valeur standard définie dans la procédure de réception par type. En raison des tolérances de fabrication, la masse en ordre de marche réellement pesée peut diverger de la valeur indiquée ci-dessus. Des écarts pouvant atteindre jusqu'à  $\pm 5\%$  de la masse en ordre de marche sont autorisés par la loi et possibles. La marge admissible en kilogrammes est indiquée entre parenthèses après la masse en ordre de marche. Dans le cas des dimensions définies par le fabricant pour les équipements en option, il s'agit d'une valeur calculée déterminée pour chaque type et chaque implantation, par laquelle Dethleffs définit le poids maximal disponible pour l'équipement en option installé en usine. La limitation de l'équipement en option a pour but de garantir que la capacité de charge minimale c'est-à-dire la masse libre prescrite par la loi pour les bagages et les accessoires installés ultérieurement sur les véhicules livrés par Dethleffs est aussi réellement disponible pour la charge supplémentaire. Le poids réel de

votre véhicule départ usine peut uniquement être déterminé par une pesée à la fin de la chaîne. Si la pesée devait exceptionnellement révéler que, malgré la limitation de l'équipement en option, la capacité de charge supplémentaire réelle est inférieure à la capacité de charge minimale du fait d'un écart de poids admissible vers le haut, nous procéderons alors, avant la livraison du véhicule, à un contrôle conjointement avec votre partenaire et vous-même, pour savoir si nous devons surcharger le véhicule, réduire le nombre de sièges ou retirer l'équipement en option. La masse en charge maximale techniquement admissible du véhicule ainsi que la masse maximale techniquement admissible sur l'essieu n'ont pas le droit d'être dépassées. Vous trouverez des informations et explications détaillées sur le thème du poids et pour la configuration du véhicule au point Mentions légales. Vous trouverez une présentation détaillée de toutes les dépendances techniques obligatoires dans les explications des notes en bas.

# Équipements de série

590 DC

## Châssis Ford

Ford Transit 2,0 l TDCi EcoBlue (130 ch / 96 kW) - PTAC 3.500 kg

Jantes aluminium 16" noires

## Équipement du châssis Ford

Airbag conducteur

Airbag passager

Assistance au démarrage en côte (assistance au vent latéral, assistance au freinage de sécurité, protection contre le retournement)

Bavettes arrière & baguettes de protection latérale

Boîte à gants

Boîte à gants verrouillable <sup>1)</sup>

Ciel de pavillon en cabine

Ciel de toit avec compartiment de rangement

Climatisation de cabine manuelle à l'avant, y compris filtre antipoussière et antipollen <sup>1)</sup>

Essuie-glace intermittent

Feux de jour

Frein de stationnement à gauche

Grille de calandre en chrome décoratif

Kit anti-crevaisson

Lève-vitres électriques à l'avant avec commande Quickdown/up pour le côté conducteur

Ordinateur de bord avec indication de la consommation et du kilométrage (par ex. autonomie restante) ainsi qu'indicateur de température extérieure et Ford ECO-Mode

Pack Intérieur Trend : volant cuir, régulateur de vitesse, porte-boissons, vide-poches sur console centrale (non disponible avec boîte auto.), housse de siège Trend tableau de bord bicolore <sup>1)</sup>

Pare-chocs arrière avec marchepied intégré

Pare-chocs partiellement laqué dans la couleur de la carrosserie

Phares antibrouillard <sup>1)</sup>

Phares avec éclairage de virage statique <sup>1)</sup>

Porte arrière à double battant, avec possibilité d'ouverture à 200° pour chacune d'elles

Porte-boissons pour bouteilles de 1,5 l

Prise USB dans le tableau de bord ou dans l'appareil audio correspondant

Prétensionneur et limiteur de ceinture de sécurité

Quatre haut-parleurs

Radio simple DIN

Régulateur de vitesse

Réservoir à carburant de 70 litres

Rétroviseurs extérieurs électriques et dégivrants <sup>1)</sup>

Sièges conducteur et passager : sièges pivotants confort avec 2 accoudoirs et soutien lombaire

Sièges conducteur et passager grand confort avec deux accoudoirs

Support pour tablette

Système de freinage antiblocage (ABS), programme électronique de sécurité et de stabilité (ESP), contrôle de traction (TCS)

Système start-stop

Verrouillage centralisé avec télécommande

Vide-poches avant avec 2 compartiments DIN

Volant réglable en hauteur et en profondeur

## Design extérieur Ford

Blanc givré

Pare-chocs avant laqué dans la couleur de la carrosserie <sup>1)</sup>

## Équipement extérieur

Baie avec moustiquaire et store occultant dans le cabinet de toilette

Baies avec moustiquaire et store occultant dans la cuisine et au niveau de la dinette

Baies dans les portes arrière

Baies à cadre

Deux lanterneau Micro-Heki 28 x 28 cm à l'arrière avec moustiquaire et store d'occultation

Extension de couchage des deux côtés

# Équipements de série

590 DC

Lanterneau Midi-Heki 70 x 50 cm au-dessus de la dinette avec moustiquaire et store d'occultation	●
Marchepied électrique	●
Stickage extérieur complet <sup>1)</sup>	●
Store de 3,5 m <sup>1)</sup>	●
<b>Équipement intérieur</b>	
1 x prises de courant 230 V, 1 x double prise USB	●
Aménagement du pavillon de la cabine pour une énorme sensation d'espace et de nombreux rangements astucieux	●
Cabinet de toilette confortable avec lavabo fixe et douche modulable	●
Caillebotis dans la douche	●
Chargeur automatique pour la batterie de la cellule et la batterie du véhicule 12V/18A (charge d'entretien)	●
Cloison de séparation soute avec marche d'accès au lit double arrière	●
Coffre à gaz pour 2 bouteilles de gaz d'une contenance de 13 kg chacune	●
Combinaison réchaud à 2 feux / évier avec allumage piézoélectrique	●
Compartiments de rangement dans le double plancher	●
Crashsensor	●
Cuisine ergonomique avec vaste plan de travail	●
Double plancher sans risque de trébucher	●
Double prise USB dans la partie arrière gauche <sup>1)</sup>	●
Dînette confortable avec paroi latérale habillée de tissu	●
Eclairage indirect <sup>1)</sup>	●
Équipement de douche (pommeau de douche extensible, rideau de douche, rail de guidage, support de douche)	●
Garantie d'étanchéité de 6 ans	●
Grands espaces de rangement dans le cabinet de toilette	●
Lit arrière avec sommier à plots rabattable	●
Mobilier Kos	●
Panneau de contrôle avec indication de tous les niveaux de remplissage et de la capacité de la batterie	●
Placards de pavillon au-dessus de la dinette, jusqu'à l'avant de la cabine de conduite	●
Placards de pavillon à l'arrière, à droite et à gauche	●
Plan de travail extensible	●
Prise 230V dans le meuble haut arrière droit (près du lit) <sup>1)</sup>	●
Prise 230V dans le meuble haut avant gauche (dînette) <sup>1)</sup>	●
Prise extérieure CEE 230 V avec coupe-circuit automatique	●
Protection visuelle dans la cabine : pare-brise	●
Protection visuelle dans la cabine : vitres latérales	●
Pré-câblage pour caméra de recul	●
Pré-équipement TV 12V & prise TV, raccordement satellite	●
Puissante batterie de cellule sans entretien (95 Ah)	●
Rallonge de table pivotante <sup>1)</sup>	●
Rembourrage ergonomique pour un meilleur confort d'assise	●
Robinets à gaz groupés (au niveau du lit) et aisément accessibles	●
Réfrigérateur à compression en position haute de 84 l, y compris compartiment congélation de 6,1 l	●
Réservoir d'eau propre de 100 l, réservoir des eaux usées 90 l	●
Spots LED sous les placards de pavillon avec fonction tactile	●
Spots lumineux encastrés dans toute la cellule	●
Spots tactiles et interrupteurs d'éclairage répartis de manière optimale dans le véhicule	●
Système ISOFIX pour une place	●
Tiroir spacieux - parfaitement accessible de l'intérieur et de l'extérieur	●
<b>Installation chauffage</b>	
Chauffage, Chauffe-eau au gaz Combi 4	●
Commande pour le chauffage CP Classic, analogique	●

# PACKS GLOBETRAIL (FORD) ADVANTAGE

Packs	Pack Assistance 09 (13407)
Pare-brise chauffant	x
Essuie-glace avec détecteur de pluie	x
Assistance au freinage d'urgence, active (basée sur la caméra)	x
Alerte de franchissement de ligne avec système de détection de somnolence et assistant de feux de route	x
Alerte de franchissement de ligne avec aide au maintien dans la voie	x
Aide au stationnement Park Pilot avec capteurs avant et arrière	x
Assistant de feux avec capteur jour/nuit	x
Radio AM/FM simple DIN avec DAB	x
Phares antibrouillard	x
Poids supp. (kg)*	10.75

△ n.c. au moment de la publication



L'installation en usine de l'équipement en option accroît la masse réelle du véhicule et diminue la capacité de charge. Le poids en surplus indiqué pour les paquets et l'équipement en option fait apparaître le poids en surplus par rapport à l'équipement standard du modèle en question ou de l'implantation. Le poids total de l'équipement choisi en option ne doit pas dépasser la masse

définie par le fabricant pour l'équipement en option indiquée dans les aperçus des modèles. Il s'agit ici d'une valeur calculée déterminée pour chaque type et chaque implantation, par laquelle Dethleffs définit le poids maximal disponible pour l'équipement en option installé en usine. Vous trouverez des informations et explications détaillées sur le thème du poids au point Mentions légales.

# Équipement en option\*

Inclus dans le pack	Poids supp. (kg)*	Code	590 DC
---------------------	-------------------	------	--------

Châssis Ford				
Ford Transit 2,0 l EcoBlue (170 ch / 125 kW) - PTAC 3.500 kg - boîte automatique	—	45	13032	○
Ford Transit 2,0 l TDCi EcoBlue (130 ch / 96 kW) - PTAC 3.500 kg - boîte automatique	—	45	13030	○
Packs				
Pack Assistance 09	—	10.75	13407	○
Équipement du châssis Ford				
Crochet d'attelage y compris prise de courant et stabilisation de la remorque TSC	—	32	11917	○
Frein de stationnement électrique	—	-7	13212	○
Phares bi-xénon avec éclairage de virage statique	—	4	11895	○
Système de contrôle de la pression des pneus	—	1	12990	○
Design extérieur Ford				
Gris Matter	—	0	13041	○
Gris magnétique métallisé	—	5	11907	○
Noir Obsidian métallisé	—	5	11906	○
Équipement extérieur				
Pré-équipement pour panneaux solaires	—	2	1678	○
Réservoir d'eaux usées isolé et chauffé	—	14.4	665+642	○
Équipement intérieur				
Batterie 95 Ah complémentaire (2 ème)	—	27	830	○
Coffre à gaz avec panier coulissant pour un remplacement aisé des bouteilles	—	15	12778	○
Inverseur gaz Duo Control CS	—	0.7	1577	○
Lit d'appoint transversal dans la dinette	—	13	1944	○
Divers				
Documents d'immatriculation	—	0	15152	◆

○ Équipement en option — Non disponible ● Équipement de série ◆ Obligatoire △ n.c. au moment de la publication



L'installation en usine de l'équipement en option accroît la masse réelle du véhicule et diminue la capacité de charge. Le poids en surplus indiqué pour les paquets et l'équipement en option fait apparaître le poids en surplus par rapport à l'équipement standard du modèle en question ou de l'implantation. Le poids total de l'équipement choisi en option ne doit pas dépasser la masse définie par le fabricant pour l'équipement en option indiquée dans les aperçus des modèles. Il s'agit ici d'une valeur calculée déterminée pour chaque type et chaque implantation, par laquelle Dethleffs définit le poids maximal disponible

pour l'équipement en option installé en usine. Vous trouverez des informations et explications détaillées sur le thème du poids au point Mentions légales. Dans le cas d'une surcharge, la masse définie par le fabricant pour l'équipement en option augmente. Cette augmentation résulte de la capacité de charge plus élevée due au châssis alternatif. Le propre poids plus élevé du châssis alternatif et notamment le poids pour, le cas échéant, des variantes de moteurs plus lourds contraignantes (180 CV par ex.) doivent être déduits.

# Globetrail (VW) Performance



Nutzfahrzeuge

## Le camper van haut de gamme

Découvrez le Globetrail Performance, un Camper Van haut de gamme sur la base du VW Crafter. Avec son équipement de première classe, son innovant cabinet de toilette spacieux et son lit transversal généreux, il établit de nouvelles références en matière de confort de conduite et d'habitat. Vivez le camping dans une nouvelle dimension.

## Ambiances intérieures



+ Tissu Scandi

## Mobilier



+ Mobilier décor Amberes Oak

### Données techniques

Longueur hors-tout	599 cm
Largeur hors-tout approximative	204 cm
Hauteur hors-tout	259 cm
Hauteur intérieure	189 cm

Les valeurs maximales ne sont en partie pas possibles pour tous les modèles ou seulement grâce à des options.

## Les plus de la gamme

- + Salle de bains de plain-pied avec lavabo rabattable de haute qualité
- + Très grande surface de couchage de 2 m x 1,40 m dans un véhicule de 6 m
- + Banquette avec dossier inclinable pour un confort de voyage optimal des passagers
- + Systèmes d'assistance haut de gamme comme le système de navigation "Discover Media", Light Assist, pack d'assistance Advanced, etc.
- + 177 ch (130kW) avec boîte automatique à 8 rapports de série
- + Revêtement mural textile à l'aspect feutré



# Globetrail (VW) Performance

## Données techniques



Globetrail (VW) Performance		600 DR
Châssis de série		VW Crafter
Normes d'émission		Euro 6d ISC-FCM
Longueur hors-tout	cm	599
Largeur hors-tout approximative	cm	204
Hauteur hors-tout	cm	259
Hauteur intérieure	cm	189
Poids tractable 12 % freiné/non freiné	kg	2500 / 750
Empattement	cm	364
Dimensions couchage milieu L x l	cm	170 x 106 - 83 ○
Dimensions couchage arrière L x l	cm	200 x 140
Nombre de couchages de série / max.		2 / 3 ○
Motorisation de base		2,0-l-TDI SCR
Puissance kw (ch)		130 (177)
Masse en ordre de marche (+/-5%)*		△
Poids défini par le constructeur pour les équipements en option*		△
Masse en charge maximale techniquement admissible*	kg	3500
Nombre de places carte grise (conducteur inclus)*		4
Réservoir eaux usées	l	90
Capacité totale du réservoir à eau propre / Capacité du réservoir à eau propre en ordre de marche	l	100 / 20

○ Équipement en option — Non disponible ● Équipement de série ◆ Obligatoire △ n.c. au moment de la publication



\* INFO

En ce qui concerne la masse en ordre de marche indiquée, il s'agit d'une valeur standard définie dans la procédure de réception par type. En raison des tolérances de fabrication, la masse en ordre de marche réellement pesée peut diverger de la valeur indiquée ci-dessus. Des écarts pouvant atteindre jusqu'à ± 5 % de la masse en ordre de marche sont autorisés par la loi et possibles. La marge admissible en kilogrammes est indiquée entre parenthèses après la masse en ordre de marche. Dans le cas des dimensions définies par le fabricant pour les équipements en option, il s'agit d'une valeur calculée déterminée pour chaque type et chaque implantation, par laquelle Dethleffs définit le poids maximal disponible pour l'équipement en option installé en usine. La limitation de l'équipement en option a pour but de garantir que la capacité de charge minimale c'est-à-dire la masse libre prescrite par la loi pour les bagages et les accessoires installés ultérieurement sur les véhicules livrés par Dethleffs est aussi réellement disponible pour la charge supplémentaire. Le poids réel de

vos véhicules de départ usine peut uniquement être déterminé par une pesée à la fin de la chaîne. Si la pesée devait exceptionnellement révéler que, malgré la limitation de l'équipement en option, la capacité de charge supplémentaire réelle est inférieure à la capacité de charge minimale du fait d'un écart de poids admissible vers le haut, nous procéderons alors, avant la livraison du véhicule, à un contrôle conjointement avec votre partenaire et vous-même, pour savoir si nous devons surcharger le véhicule, réduire le nombre de sièges ou retirer l'équipement en option. La masse en charge maximale techniquement admissible du véhicule ainsi que la masse maximale techniquement admissible sur l'essieu n'ont pas le droit d'être dépassées. Vous trouverez des informations et explications détaillées sur le thème du poids et pour la configuration du véhicule au point Mentions légales. Vous trouverez une présentation détaillée de toutes les dépendances techniques obligatoires dans les explications des notes en bas.

# Équipements de série

600 DR

## Châssis VW

VW Crafter toit surélevé 177 (2,0 l / 177 ch / 130 kW) - PTAC 3.500 kg - boîte automatique <sup>11)</sup>

## Équipement du châssis VW

'Park Pilot' à l'avant et à l'arrière	●
Affichage multifonctionnel 'Plus'	●
Airbags conducteur et passager, désactivation possible de l'airbag passager	●
Anneau de remorquage à l'avant	●
Assistance au maintien dans la voie "Lane Assist"	●
Assistant au démarrage en côte	●
Avertisseur sonore et lumineux, si la ceinture de sécurité du conducteur n'est pas bouclée	●
Caméra de recul 'Rear View' <sup>11)</sup>	●
Ceintures de sécurité automatique 3 points avec réglage hauteur ceinture AV et rétracteurs de ceinture électrique pour le conducteur	●
Charnières pour portes battantes arrière avec angle d'ouverture élargi	●
Climatisation cabine à réglage manuel	●
Code région " ECE " pour la radio	●
Commande des feux de route 'Light Assist' <sup>11)</sup>	●
Deux clés-coque télécommande	●
Détection de la somnolence	●
Essieu avant avec suspension indépendante	●
Essuie-glace à fonctionnement intermittent avec capteur de lumière et de pluie	●
Feu antibrouillard avec éclairage virage statique <sup>11)</sup>	●
Feux de jour	●
Feux double halogènes	●
Jantes en alliage léger "Lismore" 6,5 J x 17 <sup>11)</sup>	●
Kit de dépannage - Tire Mobility : compresseur 12 volts et produit d'étanchéité pour pneus	●
Levier de frein à main, escamotable	●
Matériel de premiers secours, triangle de signalisation et gilet de sécurité	●
Noir titane, tableau de bord noir titane palladium, sol gris perle	●
Outils de bord	●
Pack assistance Advanced : régulateur automatique de distance ACC jusqu'à 160 km/h, y compris limiteur de vitesse <sup>11)</sup>	●
Pack rangement 2	●
Pack technique	●
Pare-brise en verre feuilleté à isolation thermique	●
Pare-soleils, deux rabattables et pivotants latéralement, côté passager avec rétroviseur grand angle	●
Pneus été	●
Porte coulissante, à droite, dans le compartiment de chargement/passagers, avec partie surélevée	●
Prise 12 V et 4 porte-gobelets sur le tableau de bord	●
Prises 12V dans la cabine (3 au niveau du tableau de bord, 1 dans l'armature du siège gauche pour la conduite à gauche)	●
Protection anti-gravillons pour le soubassement avant	●
Pré-équipement pour 'We Connect' et 'We Connect Plus'	●
Préparation pour dispositif d'attelage (y compris stabilisation de remorque) avec jeu de câbles et unité de commande <sup>11)</sup>	●
Réception radio numérique (DAB+)	●
Réservoir de carburant de 75 l	●
Rétroviseurs extérieurs convexes à gauche et à droite, avec rappels de clignotant à LED intégrés et zone grand angle	●
Rétroviseurs extérieurs électriques et dégivrants	●
Siège pivotant à droite, avec deux accoudoirs	●
Siège pivotant à gauche, avec deux accoudoirs	●
Suspension/amortissement et stabilisation renforcés	●
Système d'observation de l'environnement "Front Assist" avec fonction de freinage d'urgence en ville (pour le régulateur automatique de distance ACC jusqu'à 160 km/h) <sup>11)</sup>	●
Système de contrôle de la pression des pneus	●
Système de correction en cas de vent latéral	●
Système de navigation 'Discover Media' <sup>11)</sup>	●
Système de stabilisation électronique et ABS	●



# Équipements de série

600 DR

Système eCall d'appel d'urgence par système audio, pré-équipé pour 'We Connect'	●
Système start-stop avec récupération d'énergie au freinage	●
Toit surélevé peint à l'extérieur de la même couleur que le véhicule	●
Verrouillage centralisé avec télécommande radio, commande intérieure et serrure de sécurité	●
Volant multifonctions (3 branches)	●
essieu avant renforcé (charge par essieu 2100 kg, si roues jumelées 2200 kg)	●
indicateur de niveau d'eau	●
Éclairage marchepieds à l'avant	●
<b>Design extérieur VW</b>	
Gris indium métallisé <sup>11)</sup>	●
<b>Équipement extérieur</b>	
Baie avec moustiquaire et store occultant dans le cabinet de toilette	●
Baies dans les portes arrière	●
Baies à cadre	●
Eclairage d'auvent	●
Extension de couchage des deux côtés	●
Lanterneau Midi-Heki 70 x 50 cm au-dessus de la dinette avec moustiquaire et store occultant	●
Lanterneau Mini-Heki 40 x 40 cm à l'arrière avec moustiquaire et store occultant	●
Marchepied électrique	●
Moustiquaire de porte en deux parties	●
Pré-équipement pour panneaux solaires	●
Réservoir d'eaux usées isolé et chauffé	●
Skydome	●
Stickage extérieur complet	●
<b>Équipement intérieur</b>	
4 x prises de courant 230V, 3 x double prises USB, 1 x prise de courant 12V	●
Armoire murale de toilette haute, fermée avec miroir	●
Axe visuel dégagée grâce à une construction de meubles bien pensée	●
Banquette à inclinaison réglable	●
Barre d'accrochage sur le lanterneau dans cabinet de toilette	●
Cabinet de toilette avec douche de plain-pied, lavabo rabattable et WC à cassette	●
Chargeur automatique pour la batterie de la cellule et la batterie du véhicule 12V/18A (charge d'entretien)	●
Coffre à gaz pour 2 bouteilles de gaz d'une contenance de 13 kg chacune	●
Combinaison réchaud à 2 feux avec évier et robinet fixe	●
Coussins ergonomiques pour un plus grand confort d'assise	●
Cuisine ergonomique avec vaste plan de travail	●
Eclairage indirect	●
Eclairage indirect de l'estrade de la dinette s'allumant automatiquement à l'ouverture de la porte	●
Équipement de douche (pompeau de douche extensible, rideau de douche, rail de guidage, support de douche)	●
Espace de rangement arrière avec 4 oeilletons d'arrimage intégrés	●
Espace de rangement arrière avec un tiroir au-dessus du coffre à gaz	●
Espace de rangement dans le revêtement mural sous la table	●
Espaces de rangement généreux	●
Estrade avec compartiment de rangement intégré au niveau de la dinette	●
Garantie d'étanchéité de 6 ans	●
Interrupteurs d'éclairage répartis de manière optimale à bord du véhicule, notamment à l'entrée	●
Lit arrière avec sommier à plots rabattable	●
Mobilier décor Amberes Oak	●
Module de commande chauffage	●
Montée de lit escamotable	●
Placard de pavillon cuisine avec compartiment de rangement latéral ouvert	●
Placards de pavillon au-dessus de la dinette, jusqu'à l'avant de la cabine de conduite	●
Placards de pavillon sur tout le pourtour arrière	●

# Équipements de série

600 DR

Plan de travail extensible	●
Prise extérieure CEE 230 V avec coupe-circuit automatique	●
Pré-équipement TV 12V & prise TV, raccordement satellite	●
Pré-équipement climatisation	●
Puissante batterie de cellule sans entretien (95 Ah)	●
Rail d'installation au niveau du sol	●
Rail multifonctionnel sur mur arrière cuisine (pour des accessoires préconisés)	●
Rallonge de table pivotante	●
Rangement ouvert sous les placards de pavillon	●
Revêtement mural et de toit en feutre	●
Robinets à gaz groupés (au niveau du lit) et aisément accessibles	●
Réfrigérateur à compression avec tiroirs de 90 l y compris compartiment congélateur de 7 l	●
Réservoir d'eau 100 l, réservoir des eaux usées 90 l	●
Spots lumineux encastrés dans toute la cellule	●
Spots tactiles sous les placards de pavillon	●
Store plissé dans la cabine de conduite : pare-brise avant	●
Stores plissés dans la cabine de conduite : vitres latérales	●
Système ISOFIX pour une place	●
Tissu Scandi	●
Tringle à vêtements dans la zone du lit (placard de pavillon à gauche)	●
Trois tiroirs spacieux avec système d'amortissement Servosoft	●
Éclairage de la soute arrière	●
Éclairage du plan de travail de la cuisine	●
Éclairage indirect à intensité variable supplémentaire de série	●
<b>Installation chauffage</b>	
Chauffage à air pulsé 4 kW avec chauffe-eau	●

# PACKS GLOBETRAIL (VW) PERFORMANCE

## Pack hiver (14247)

Pare-brise en verre feuilleté athermique, chauffant

Sièges chauffants, à gauche et à droite, réglables individuellement

Gicleurs de lave-glace chauffants à l'avant et indicateur de niveau du liquide restant

Poids supp. (kg)<sup>\*</sup>

0.32

△ n.c. au moment de la publication



<sup>\*</sup> INFO

L'installation en usine de l'équipement en option accroît la masse réelle du véhicule et diminue la capacité de charge. Le poids en surplus indiqué pour les paquets et l'équipement en option fait apparaître le poids en surplus par rapport à l'équipement standard du modèle en question ou de l'implantation. Le poids total de l'équipement choisi en option ne doit pas dépasser la masse

définie par le fabricant pour l'équipement en option indiquée dans les aperçus des modèles. Il s'agit ici d'une valeur calculée déterminée pour chaque type et chaque implantation, par laquelle Dethleffs définit le poids maximal disponible pour l'équipement en option installé en usine. Vous trouverez des informations et explications détaillées sur le thème du poids au point Mentions légales.

# Équipement en option\*

	Inclus dans le pack	Poids supp. (kg)*	Code	600 DR
<b>Augmentation de la charge utile</b>				
Augmentation du PTAC de 3,5 t à 3,88 t	—	3	13970	○
<b>Packs</b>				
Pack hiver	—	0.32	14247	○
<b>Équipement du châssis VW</b>				
Chauffage auxiliaire alimenté au carburant (prend le relais du chauffage embarqué lorsque le moteur tourne)	—	6.94	14010	○
Chauffage auxiliaire électrique (prend le relais du chauffage embarqué lorsque le moteur tourne)	—	0.8	14009	○
Climatisation 'Air Care Climatronic'	—	11.66	13976	○
Dispositif d'attelage, amovible (y compris stabilisation de l'attelage)	—	38.99	13991	○
Phares principaux à LED avec feux de jour à LED	—	4.73	13977	○
Prise 230V dans l'armature du siège gauche	—	0.8	13971	○
Reconnaissance des panneaux de signalisation	—	0	14006	○
Rétroviseurs extérieurs : électriques, rabattables et dégivrants	—	0.61	13973	○
Volant multifonctions en cuir (3 branches), chauffant	—	0	14007	○
<b>Équipement intérieur</b>				
2ème batterie cellule 168 Ah (lithium-ion 6 cellules)	—	21	13391	○
Climatisation	—	23.35	609	○
Inverseur gaz Duo Control CS	—	△	1577	○
Lit d'appoint transversal dans la dînette	—	14	1944	○
<b>Installation chauffage</b>				
Chauffage électrique Combi 6E	—	6	995+330	○
Chauffage électrique diesel Combi 6DE, avec commande Truma CP Plus	—	6	330+1617	○
<b>Divers</b>				
Documents d'immatriculation	—	0	15152	◆

○ Équipement en option — Non disponible ● Équipement de série ◆ Obligatoire △ n.c. au moment de la publication



L'installation en usine de l'équipement en option accroît la masse réelle du véhicule et diminue la capacité de charge. Le poids en surplus indiqué pour les paquets et l'équipement en option fait apparaître le poids en surplus par rapport à l'équipement standard du modèle en question ou de l'implantation. Le poids total de l'équipement choisi en option ne doit pas dépasser la masse définie par le fabricant pour l'équipement en option indiquée dans les aperçus des modèles. Il s'agit ici d'une valeur calculée déterminée pour chaque type et chaque implantation, par laquelle Dethleffs définit le poids maximal disponible

pour l'équipement en option installé en usine. Vous trouverez des informations et explications détaillées sur le thème du poids au point Mentions légales. Dans le cas d'une surcharge, la masse définie par le fabricant pour l'équipement en option augmente. Cette augmentation résulte de la capacité de charge plus élevée due au châssis alternatif. Le propre poids plus élevé du châssis alternatif et notamment le poids pour, le cas échéant, des variantes de moteurs plus lourds contraignantes (180 CV par ex.) doivent être déduits.

# Globevan (Ford)



## Sur châssis Ford

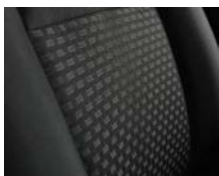
Vie quotidienne ou aventure ? Le Globevan de Dethleffs est à l'aise partout. Un véhicule compact aussi convaincant pour la vie familiale quotidienne que pour les séjours en camping. Des solutions abouties jusque dans les moindres détails, une grande flexibilité pour une utilisation quotidienne et pendant les loisirs, et ce, bien entendu pourvu de nombreux systèmes de sécurité, d'assistance et un équipement digne de la qualité Dethleffs.

## Données techniques

Longueur hors-tout	497 cm
Largeur hors-tout approximative	199 cm
Hauteur hors-tout	210 / 210 cm

Les valeurs maximales ne sont en partie pas possibles pour tous les modèles ou seulement grâce à des options.

## Ambiances intérieures



+ Housse de siège  
Ford Ebony noir

## Mobilier



+ Ambiance intérieure Renolit Makalu Pearl  
Grey

## Les plus de la gamme

- + Extrêmement compact avec une longueur totale inférieure à 5 m et une hauteur de 2,1 m
- + Toit relevable avec deux places de couchage confortables et fonction panoramique
- + Lit inférieur confortable d'une dimension pouvant aller jusqu'à 140 x 210 cm
- + Douchette extérieure de série avec réservoir d'eau de 16 l
- + Réchaud à gaz extensible à l'arrière
- + Crochet d'attelage
- + Equipement de série complet avec régulateur de vitesse, verrouillage centralisé, système audio avec écran multifonctions et réception DAB+, climatisation ainsi que de nombreux systèmes d'assistance liés à la sécurité

# Globevan (Ford) Données techniques



Globevan (Ford)		Camp One	Camp Two	Trail One	Trail Two
Châssis de série		Ford Transit Custom	Ford Transit Custom	Ford Transit Custom Trail	Ford Transit Custom Trail
Normes d'émission		Euro 6d	Euro 6d	Euro 6d	Euro 6d
Longueur hors-tout	cm	497	497	497	497
Largeur hors-tout approximative	cm	199	199	199	199
Hauteur hors-tout	cm	210 / 210 ○	210 / 210 ○	210 / 210 ○	210 / 210 ○
Poids tractable 12 % freiné/ non freiné	kg	2500 / 750	2500 / 750	2500 / 750	2500 / 750
Dimensions couchage milieu L x l	cm	210 x 130 - 140	210 x 130 - 140	210 x 130 - 140	210 x 130 - 140
Nombre de couchages de série / max.		4	4	4	4
Motorisation de base		FORD Transit Custom 2.0 I D	FORD Transit Custom 2.0 I D	FORD Transit Custom 2.0 I D	FORD Transit Custom 2.0 I D
Puissance kw (ch)		96 (130)	96 (130)	110 (150)	110 (150)
Masse en ordre de marche (+/-5%)*	kg	2427 (2306 jusqu'à 2548)*	2427 (2306 jusqu'à 2548)*	2427 (2306 jusqu'à 2548)*	2427 (2306 jusqu'à 2548)*
Poids défini par le constructeur pour les équipements en option*	kg	438	438	438	438
Masse en charge maximale techniquement admissible*	kg	3190	3190	3190	3190
Nombre de places carte grise (conducteur inclus)*		4	4	4	4
Dimensions du lit toit relevable L x l	cm	200 x 125	200 x 125	200 x 125	200 x 125



\* INFO

En ce qui concerne la masse en ordre de marche indiquée, il s'agit d'une valeur standard définie dans la procédure de réception par type. En raison des tolérances de fabrication, la masse en ordre de marche réellement pesée peut diverger de la valeur indiquée ci-dessus. Des écarts pouvant atteindre jusqu'à ± 5 % de la masse en ordre de marche sont autorisés par la loi et possibles. La marge admissible en kilogrammes est indiquée entre parenthèses après la masse en ordre de marche. Dans le cas des dimensions définies par le fabricant pour les équipements en option, il s'agit d'une valeur calculée déterminée pour chaque type et chaque implantation, par laquelle Dethleffs définit le poids maximal disponible pour l'équipement en option installé en usine. La limitation de l'équipement en option a pour but de garantir que la capacité de charge minimale c'est-à-dire la masse libre prescrite par la loi pour les bagages et les accessoires installés ultérieurement sur les véhicules livrés par Dethleffs est aussi réellement disponible pour la charge supplémentaire. Le poids réel de

vos véhicules de départ usine peut uniquement être déterminé par une pesée à la fin de la chaîne. Si la pesée devait exceptionnellement révéler que, malgré la limitation de l'équipement en option, la capacité de charge supplémentaire réelle est inférieure à la capacité de charge minimale du fait d'un écart de poids admissible vers le haut, nous procéderons alors, avant la livraison du véhicule, à un contrôle conjointement avec votre partenaire et vous-même, pour savoir si nous devons surcharger le véhicule, réduire le nombre de sièges ou retirer l'équipement en option. La masse en charge maximale techniquement admissible du véhicule ainsi que la masse maximale techniquement admissible sur l'essieu n'ont pas le droit d'être dépassées. Vous trouverez des informations et explications détaillées sur le thème du poids et pour la configuration du véhicule au point Mentions légales. Vous trouverez une présentation détaillée de toutes les dépendances techniques obligatoires dans les explications des notes en bas.

# Globevan (Ford) Données techniques



Globevan (Ford)	Camp One	Camp Two	Trail One	Trail Two
Capacité totale du réservoir à eau propre / Capacité du réservoir à eau propre en ordre de marche	16 / 0 <sup>12)</sup>	16 / 0 <sup>12)</sup>	16 / 0 <sup>12)</sup>	16 / 0 <sup>12)</sup>

○ Équipement en option — Non disponible ● Équipement de série ◆ Obligatoire △ n.c. au moment de la publication



En ce qui concerne la masse en ordre de marche indiquée, il s'agit d'une valeur standard définie dans la procédure de réception par type. En raison des tolérances de fabrication, la masse en ordre de marche réellement pesée peut diverger de la valeur indiquée ci-dessus. Des écarts pouvant atteindre jusqu'à ± 5 % de la masse en ordre de marche sont autorisés par la loi et possibles. La marge admissible en kilogrammes est indiquée entre parenthèses après la masse en ordre de marche. Dans le cas des dimensions définies par le fabricant pour les équipements en option, il s'agit d'une valeur calculée déterminée pour chaque type et chaque implantation, par laquelle Dethleffs définit le poids maximal disponible pour l'équipement en option installé en usine. La limitation de l'équipement en option a pour but de garantir que la capacité de charge minimale c'est-à-dire la masse libre prescrite par la loi pour les bagages et les accessoires installés ultérieurement sur les véhicules livrés par Dethleffs est aussi réellement disponible pour la charge supplémentaire. Le poids réel de

votre véhicule départ usine peut uniquement être déterminé par une pesée à la fin de la chaîne. Si la pesée devait exceptionnellement révéler que, malgré la limitation de l'équipement en option, la capacité de charge supplémentaire réelle est inférieure à la capacité de charge minimale du fait d'un écart de poids admissible vers le haut, nous procéderons alors, avant la livraison du véhicule, à un contrôle conjointement avec votre partenaire et vous-même, pour savoir si nous devons surcharger le véhicule, réduire le nombre de sièges ou retirer l'équipement en option. La masse en charge maximale techniquement admissible du véhicule ainsi que la masse maximale techniquement admissible sur l'essieu n'ont pas le droit d'être dépassées. Vous trouverez des informations et explications détaillées sur le thème du poids et pour la configuration du véhicule au point Mentions légales. Vous trouverez une présentation détaillée de toutes les dépendances techniques obligatoires dans les explications des notes en bas.

# Équipements de série

	Camp One	Camp Two	Trail One	Trail Two
<b>Châssis Ford</b>				
Ford (2,0 l / 130 ch)	●	●	—	—
Ford (2,0 l / 150 ch)	—	—	●	●
<b>Équipement du châssis Ford</b>				
Airbags conducteur et passager	●	●	●	●
Assistance au freinage d'urgence	●	●	●	●
Assistance au freinage d'urgence, y compris feux de freinage d'urgence	●	●	●	●
Assistant de démarrage en côte	●	●	●	●
Assistant de maintien de voie avec détecteur de somnolence et assistant de feux de route	●	●	●	●
Assistant de stationnement actif avec système Park-Pilot à l'avant et à l'arrière, capteurs latéraux supplémentaires, ainsi que fonction d'entrée et de sortie de stationnement	—	●	—	●
Assistant de vent latéral	●	●	●	●
Baguettes de protection latérales noires	●	●	●	●
Boîte à gants verrouillable	●	●	●	●
Climatisation de cabine, y compris filtre à poussière et à pollen	●	●	●	●
Commandes autoradio au volant	●	●	●	●
Connexion Bluetooth®, USB et mains libres	●	●	●	●
Crochet d'attelage y compris prise de courant et stabilisation de la remorque (TSC)	●	●	●	●
Deux haut-parleurs	●	●	●	●
Deuxième clé, rabattable avec télécommande	●	●	●	●
Différentiel de blocage mécanique sur l'essieu avant	—	—	●	●
Eclairage intérieur à l'avant avec lampes de lecture et fonction d'extinction temporisée	●	●	●	●
Essuie-glace arrière	●	●	●	●
Feux de croisement avec temporisation d'extinction	●	●	●	●
Ford Easy Fuel (bouchon de réservoir confort et protection contre les erreurs de remplissage)	●	●	●	●
FordPass Connect*** y compris information trafic en direct et hotspot Wi-Fi	●	●	●	●
Grille de calandre Trail, stickage et pare-chocs noirs	—	—	●	●
Grille de radiateur avec 3 barres et entourage en plastique, noir	●	●	●	●
Hayon avec lunette arrière dégivrante	●	●	●	●
Jantes alu Trail noires	—	—	●	●
Jantes en aluminium 6,5J x 16 avec pneus 215/65 R16	●	●	●	●
Lève-vitres électriques à l'avant, avec commande Quickdown/up côté conducteur	●	●	●	●
Marchepied au niveau de la porte coulissante à droite	●	●	—	—
Marchepieds au niveau des portes coulissantes à droite et à gauche	—	—	●	●
Ordinateur de bord	●	●	●	●
Pack Sièges 13 - Siège conducteur, réglable manuellement en 4 positions, avec soutien lombaire et tablette dans le double siège passager - Revêtement des sièges en tissu Ebony (noir)	●	●	●	●
Pack Visibilité 3 - incl. système audio 21 avec écran tactile multifonctions de 8", Android Auto, Apple CarPlay, DAB+.	●	—	●	—
Pack Visibilité 3 - incl. système audio 25 avec écran tactile multifonctions 8", Android Auto, Apple CarPlay, DAB+ et régulateur de vitesse adaptatif	—	●	—	●
Pare-chocs avant et arrière partiellement peints dans la couleur de la carrosserie	●	●	●	●
Phares bi-xénon avec éclairage de virage statique, feux de jour à LED et phares antibrouillard	—	●	—	●
Phares halogène avec feux de jour à LED et phares antibrouillard avec éclairage de virage statique	●	●	●	●
Porte coulissante à droite	●	●	—	—
Porte coulissante à droite et à gauche	—	—	●	●
Programme électronique de sécurité et de stabilité (ESP) avec contrôle de traction (TCS)	●	●	●	●
Protection contre le retournement	●	●	●	●
Prétensionneurs et limiteurs d'effort des ceintures de sécurité avant	●	●	●	●
Radio connectée	●	●	●	●
Réception radio numérique DAB+ (Digital Audio Broadcasting)	●	●	●	●
Régulateur de vitesse	●	●	●	●
Réservoir à carburant de 70 litres	●	●	●	●
Rétroviseurs extérieurs, électriques et dégivrants, avec clignotants intégrés	●	●	●	●
Sièges confort pivotants pour conducteur et passager en tissu avec accoudoir et soutien lombaire	●	●	●	●



# Équipements de série

	Camp One	Camp Two	Trail One	Trail Two
Système Park-Pilot à l'avant et à l'arrière	●	●	●	●
Système de freinage antiblocage (ABS) avec répartiteur électronique de la force de freinage (EBD)	●	●	●	●
Système de stabilisation de la remorque	●	●	●	●
Système start & stop	●	●	●	●
Verrouillage centralisé avec télécommande	●	●	●	●
Vitrage latérale athermique (à partir de la 2e rangée), teinte moyenne	●	●	●	●
Vitres entrebaïllantes, droite et gauche (à partir de la 2e rangée)	●	●	●	●
Volant en cuir	●	●	●	●
Volant réglable en hauteur et en profondeur	●	●	●	●
<b>Design extérieur Ford</b>				
Blanc givre	●	—	●	—
Gris Lunaire métallisé	—	—	—	●
Gris magnétique métallisé	—	●	—	—
<b>Équipement extérieur</b>				
Rail de toit droite et gauche pouvant accueillir un auvent ou un store	●	●	●	●
Stickage décoratif Globevan	●	●	●	●
Toit relevable Panorama-View noir	●	●	●	●
<b>Équipement intérieur</b>				
2 coffres de rangement derrière le siège conducteur	●	●	●	●
Banquette-lit pour 2 personnes	●	●	●	●
Filet de rangement sous la couchette du toit et bandeau lumineux	●	●	●	●
Flexboard amovible avec assise (rallonge de lit)	●	●	●	●
Glacière 36 litres - derrière siège passager avec platine d'adaptation	—	●	—	●
Lampes col de cygne avec connexion USB	●	●	●	●
Rampe lumineuse multifonctionnelle à intensité variable avec fixations pour filets de rangement	●	●	●	●
Réchaud à gaz escamotable dans meuble bas arrière et compartiment de rangement pour 1 bouteille de gaz d'un poids de remplissage de 1,8 kg <sup>13)</sup>	●	●	●	●
Réservoir d'eau propre de 16 litres amovible avec pompe et douchette extérieure	●	●	●	●
<b>Mobilier</b>				
Ambiance intérieure Renolit Makalu Pearl Grey	●	●	●	●
<b>Design intérieur</b>				
Housse de siège Ford Ebony noir	●	●	●	●
<b>Installation chauffage</b>				
Chauffage d'appoint avec panneau de commande	●	●	●	●

## Équipement en option\*

Inclus dans le pack	Poids supp. (kg)*	Code	Camp One	Camp Two	Trail One	Trail Two
---------------------	-------------------	------	----------	----------	-----------	-----------

### Châssis Ford

Ford (2,0 l / 130 ch) - boîte automatique	—	40	13322	○	○	—	—
Ford (2,0 l / 150 ch) - PTAC 3.200 kg	—	0	13323	○	○	—	—
Ford (2,0 l / 150 ch) - PTAC 3.200 kg - boîte automatique	—	40	13324	○	○	—	—

○ Équipement en option — Non disponible ● Équipement de série ◆ Obligatoire △ n.c. au moment de la publication



L'installation en usine de l'équipement en option accroît la masse réelle du véhicule et diminue la capacité de charge. Le poids en surplus indiqué pour les paquets et l'équipement en option fait apparaître le poids en surplus par rapport à l'équipement standard du modèle en question ou de l'implantation. Le poids total de l'équipement choisi en option ne doit pas dépasser la masse définie par le fabricant pour l'équipement en option indiquée dans les aperçus des modèles. Il s'agit ici d'une valeur calculée déterminée pour chaque type et chaque implantation, par laquelle Dethleffs définit le poids maximal disponible

pour l'équipement en option installé en usine. Vous trouverez des informations et explications détaillées sur le thème du poids au point Mentions légales. Dans le cas d'une surcharge, la masse définie par le fabricant pour l'équipement en option augmente. Cette augmentation résulte de la capacité de charge plus élevée due au châssis alternatif. Le propre poids plus élevé du châssis alternatif et notamment le poids pour, le cas échéant, des variantes de moteurs plus lourds contraignantes (180 CV par ex.) doivent être déduits.

# Globevan (Fiat)



## sur châssis Fiat

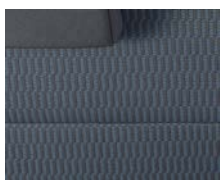
Le Globevan est un véritable Urban Camper. Si compact et flexible, il est tout aussi convaincant dans la vie quotidienne d'une famille que lors d'une virée en camping ! Avec seulement 496 cm de longueur totale et 199 cm de hauteur, le Globevan peut aisément se garer et même dans des parkings couverts. Il offre jusqu'à 4 places assises - et 4 couchages pour camper le week-end - avec une réchaud à gaz intégré dans le module de cuisine, un réservoir d'eau fraîche et un chauffage au diesel.

## Données techniques

Longueur hors-tout	496 cm
Largeur hors-tout approximative	192 cm
Hauteur hors-tout	200 cm

Les valeurs maximales ne sont en partie pas possibles pour tous les modèles ou seulement grâce à des options.

## Ambiances intérieures



+ Housses de siège décor bleu Cran

## Mobilier



+ Mobilier décor : Noyer Nagano

## Les plus de la gamme

- + Toit relevable Panorama-View, en option avec barres de toit (Custom Parts)
- + Concept d'espace intérieur variable avec plancher sur rails
- + Module de cuisine flexible avec table multifonctions
- + Rails de toit des deux côtés pour la fixation de stores ou d'autres accessoires
- + Plancher de qualité

# Globevan (Fiat)

## Données techniques



Globevan (Fiat)		
Châssis de série		Fiat Ulysse
Normes d'émission		Euro 6d Final
Longueur hors-tout	cm	496
Largeur hors-tout approximative	cm	192
Hauteur hors-tout	cm	200
Poids tractable 12 % freiné/non freiné	kg	1900 / 750
Dimensions couchage milieu L x l	cm	199 x 114
Nombre de couchages de série / max.		4
Motorisation de base		Fiat Ulysse 2.0 l Diesel
Puissance kw (ch)		106 (144)
Masse en ordre de marche (+/-5%)*	kg	2334 (2217 jusqu'à 2451)*
Poids défini par le constructeur pour les équipements en option*	kg	441
Masse en charge maximale techniquement admissible*	kg	3100
Nombre de places carte grise (conducteur inclus)*		4 <sup>14)</sup>
Réservoir eaux usées	l	10
Dimensions du lit toit relevable L x l	cm	200 x 120
Capacité totale du réservoir à eau propre / Capacité du réservoir à eau propre en ordre de marche	l	10 / 0 <sup>12)</sup>

○ Équipement en option — Non disponible ● Équipement de série ◆ Obligatoire △ n.c. au moment de la publication



\* INFO

En ce qui concerne la masse en ordre de marche indiquée, il s'agit d'une valeur standard définie dans la procédure de réception par type. En raison des tolérances de fabrication, la masse en ordre de marche réellement pesée peut diverger de la valeur indiquée ci-dessus. Des écarts pouvant atteindre jusqu'à ± 5 % de la masse en ordre de marche sont autorisés par la loi et possibles. La marge admissible en kilogrammes est indiquée entre parenthèses après la masse en ordre de marche. Dans le cas des dimensions définies par le fabricant pour les équipements en option, il s'agit d'une valeur calculée déterminée pour chaque type et chaque implantation, par laquelle Dethleffs définit le poids maximal disponible pour l'équipement en option installé en usine. La limitation de l'équipement en option a pour but de garantir que la capacité de charge minimale c'est-à-dire la masse libre prescrite par la loi pour les bagages et les accessoires installés ultérieurement sur les véhicules livrés par Dethleffs est aussi réellement disponible pour la charge supplémentaire. Le poids réel de

votre véhicule départ usine peut uniquement être déterminé par une pesée à la fin de la chaîne. Si la pesée devait exceptionnellement révéler que, malgré la limitation de l'équipement en option, la capacité de charge supplémentaire réelle est inférieure à la capacité de charge minimale du fait d'un écart de poids admissible vers le haut, nous procéderons alors, avant la livraison du véhicule, à un contrôle conjointement avec votre partenaire et vous-même, pour savoir si nous devons surcharger le véhicule, réduire le nombre de sièges ou retirer l'équipement en option. La masse en charge maximale techniquement admissible du véhicule ainsi que la masse maximale techniquement admissible sur l'essieu n'ont pas le droit d'être dépassées. Vous trouverez des informations et explications détaillées sur le thème du poids et pour la configuration du véhicule au point Mentions légales. Vous trouverez une présentation détaillée de toutes les dépendances techniques obligatoires dans les explications des notes en bas.

# Équipements de série

<b>Châssis Fiat</b>	
FIAT ULYSSE 2.0L D ; 106 kW (144 ch) - PTAC 3100 kg - boîte manuelle	●
<b>Équipement du châssis Fiat</b>	
Aide au stationnement arrière	●
Airbags conducteur et passager	●
Baies latérales et arrière teintées	●
Boîte à gants	●
Caméra de recul	●
Capteurs de pression des pneus	●
Climatisation automatique à l'avant	●
Climatisation de l'espace passagers	●
Commandes radio au volant	●
Faisceau électrique pour attelage (13 broches)	●
Feux antibrouillard	●
Jantes aluminium 17"	●
Kit pour pneus (compresseur 12V & bombe anti-crevaison)	●
Lunette arrière à ouverture indépendante	●
Pack visibilité (capteurs de lumière et de pluie)	●
Pare-brise isolant thermique et sonore	●
Pare-chocs et poignées de porte laqués, identiques à la couleur de carrosserie	●
Portes coulissantes à gauche & à droite	●
Prise 12V	●
Radio à écran tactile DAB, y compris Bluetooth & intégration de smartphones via Apple CarPlay et Android Auto, taille 7") sans navigation	●
Régulateur et limiteur de vitesse	●
Rétroviseur intérieur avec système anti-éblouissement automatique	●
Rétroviseurs extérieurs : électriques, rabattables et dégivrants	●
Sièges conducteur et passager chauffants	●
Sièges confort conducteur & passager	●
Volant cuir	●
<b>Couleur extérieure Fiat</b>	
Blanc Gelato	●
<b>Équipement extérieur</b>	
Rail de toit droit et gauche pouvant accueillir un auvent ou un store	●
Toit relevable vue panoramique blanc	●
<b>Équipement intérieur</b>	
Aménagement (placard de rangement, placard de toit arrière, batterie de montage, module de cuisine avec réchaud, coffre à gaz et alimentation en eau) <sup>13)</sup>	●
Filet de rangement sous la couchette sur la rampe lumineuse multifonctionnelle	●
Flexboard amovible (extension banquette-lit) avec matelas et table cuisine à accrocher	●
Panneau de contrôle	●
Plancher sandwich avec surface PVC facile d'entretien	●
Rampe lumineuse multifonctionnelle à intensité variable avec passepoil pour filets de rangement	●
Sièges conducteur et passager pivotant à 180° avec accoudoir	●
Table multifonctionnelle avec support de table sous Flexboard	●
<b>Mobilier</b>	
Mobilier décor : Noyer Nagano	●
<b>Design intérieur</b>	
Housses de siège décor bleu Cran	●

# PACKS GLOBEVAN (FIAT)

## Pack Confort (14159)

Frein de stationnement électrique au siège conducteur  
Système Keyless  
Phares Xénon et éclairage directionnel dans pare-chocs

Poids supp. (kg)\*



## Pack Navigation (14160)

E-Call / Connect Box  
Système multimédia Navi Pro avec écran tactile 7", navigation, Opel Connect et DAB+

Poids supp. (kg)\*



## Pack Traction (14162)

Grip-Control et anti-patinage (uniquement en combinaison avec jantes aluminium Fiat 17")  
Crochet d'attelage, amovible

Poids supp. (kg)\*



△ n.c. au moment de la publication



L'installation en usine de l'équipement en option accroît la masse réelle du véhicule et diminue la capacité de charge. Le poids en surplus indiqué pour les paquets et l'équipement en option fait apparaître le poids en surplus par rapport à l'équipement standard du modèle en question ou de l'implantation. Le poids total de l'équipement choisi en option ne doit pas dépasser la masse

définie par le fabricant pour l'équipement en option indiquée dans les aperçus des modèles. Il s'agit ici d'une valeur calculée déterminée pour chaque type et chaque implantation, par laquelle Dethleffs définit le poids maximal disponible pour l'équipement en option installé en usine. Vous trouverez des informations et explications détaillées sur le thème du poids au point Mentions légales.

# Équipement en option\*

	Inclus dans le pack	Poids supp. (kg)*	Code	
<b>Châssis Fiat</b>				
FIAT ULYSSE 2.0L D ; 130 kW (177 ch) PTAC 3000 kg - boîte automatique	—	5	14106	○
<b>Packs</b>				
Pack Confort	—	△	14159	○
Pack Navigation	—	△	14160	○
Pack Traction	—	△	14162	○
<b>Équipement du châssis Fiat</b>				
Assistant d'angle mort et aide au stationnement avant	—	0.03	14107	○
Pack d'assistance à la conduite	—	0.1	14109	○
Roue de secours	—	23.7	14113	○
<b>Couleur extérieure Fiat</b>				
Gris Colosseo	—	1	14117	○
Gris Maestro	—	1	14116	○
Noir Cinema	—	1	14118	○
<b>Équipement extérieur</b>				
Toit relevable couleur carrosserie	—	5	9142	○
Toit relevable noir peint	—	8.7	10306	○
<b>Équipement intérieur</b>				
2 lampes col de cygne avec connexion USB dans le toit relevable	—	0.3	10329	○
Glacière 16 litres dans le placard arrière	—	13.75	9389	○
Glacière mobile entre les sièges conducteur et passager	—	13.5	9390	○
Vanne d'arrêt de gaz pour bouteilles butane	—	0	12782	○
<b>Installation chauffage</b>				
Chauffage auxiliaire diesel avec panneau de commande mural et interrupteur haut	—	7.31	11606	○
<b>Divers</b>				
Documents d'immatriculation	—	0	15152	◆

○ Équipement en option — Non disponible ● Équipement de série ◆ Obligatoire △ n.c. au moment de la publication



L'installation en usine de l'équipement en option accroît la masse réelle du véhicule et diminue la capacité de charge. Le poids en surplus indiqué pour les packs et l'équipement en option fait apparaître le poids en surplus par rapport à l'équipement standard du modèle en question ou de l'implantation. Le poids total de l'équipement choisi en option ne doit pas dépasser la masse définie par le fabricant pour l'équipement en option indiquée dans les aperçus des modèles. Il s'agit ici d'une valeur calculée déterminée pour chaque type et chaque implantation, par laquelle Dethleffs définit le poids maximal disponible

pour l'équipement en option installé en usine. Vous trouverez des informations et explications détaillées sur le thème du poids au point Mentions légales. Dans le cas d'une surcharge, la masse définie par le fabricant pour l'équipement en option augmente. Cette augmentation résulte de la capacité de charge plus élevée due au châssis alternatif. Le propre poids plus élevé du châssis alternatif et notamment le poids pour, le cas échéant, des variantes de moteurs plus lourds contraignantes (180 CV par ex.) doivent être déduits.

# INFORMATIONS TECHNIQUES

Si vous commandez votre véhicule avec des équipements supplémentaires, vous devez vérifier si une augmentation de la charge de la caravane est utile ou nécessaire ! Les équipements optionnels remplacent en partie les équipements de série.

## ANNOTATIONS

- 1) Pack Advantage : équipement inclus dans le prix de base.
- 2) Bei Auswahl von Maxi-Chassis bzw. Automatikgetriebe werden Felgen schwarz matt durch Felgen bicolor ersetzt.
- 3) Déjà inclus avec l'option chauffage électrique diesel Combi 6DE (code 330+1617).
- 4) Uniquement possible en combinaison avec l'option "Siège supplémentaire avec canapé latéral" (Code 435).
- 5) Les options 'crochet d'attelage amovible' - code 9198 et 'pré équipement électrique pour crochet d'attelage' - code 9260, ne sont pas combinables.
- 6) Impossible de monter un porte-vélos, car il masquerait les capteurs arrière.
- 7) Non compatible avec une radio installée en seconde monte, car aucun signal utilisable.
- 8) Les options 'Pack sécurité' - code 12109 et 'Pack sécurité étendu' - code 12110 ne sont pas combinables.
- 9) Pack Advantage : Pare-chocs laqué couleur carrosserie inclus dans le prix de base.
- 10) Skydome (option 6432) et toit relevable (option 10306) non combinables
- 11) Bereits in der Markteinführungsedition von Performance enthalten
- 12) Le remplissage du réservoir d'eau propre fait partie de la charge utile au même titre que les bagages, car le remplissage n'est pas compris dans la masse en ordre de marche.
- 13) Die Gasflasche gehört wie Gepäck zur Nutzlast, da diese nicht in der Masse in fahrbereitem Zustand enthalten ist.
- 14) Le nombre de place carte grise est susceptible d'être modifié



# AVIS JURIDIQUES SUR LES INFORMATIONS RELATIVES AUX POIDS

Les indications et les contrôles de poids pour les camping-cars sont réglés dans tous les pays de l'UE de manière standardisée dans le règlement d'exécution de l'UE n° 2021/535 (jusqu'à juin 2022 : règlement d'exécution de l'UE n° 1230/2012). Nous avons regroupé pour vous et vous expliquons les principaux termes et les spécifications légales qui découlent de ce règlement. Nos revendeurs et le configurateur Dethleffs sur notre site Internet constituent une aide complémentaire pour la configuration de votre véhicule.

## 1. Masse maximale techniquement admissible

La masse maximale techniquement admissible (ou encore : masse maximale techniquement admissible à l'état chargé) du véhicule (par ex. 3 500 kg) est une spécification de masse définie par le fabricant que le véhicule ne doit pas dépasser. Vous trouverez des informations sur la masse maximale techniquement admissible du modèle que vous avez choisi dans les caractéristiques techniques. Si, au cours de son fonctionnement pratique, le véhicule dépasse la masse maximale techniquement admissible, ceci représente une infraction au règlement passible d'une amende."

## 2. Masse en ordre de marche

En termes simples, il s'agit de la masse en état de marche du véhicule de base avec l'équipement standard plus un poids forfaitaire de 75 kg pour le conducteur fixé par la loi. Elle comprend principalement les éléments suivants :

- le poids à vide du véhicule, avec sa carrosserie, y compris le plein des consommables comme les graisses, les huiles et les liquides réfrigérants;
- l'équipement standard, c'est-à-dire tous les objets d'équipements qui sont normalement contenus dans l'étendue de la livraison montés en usine;
- le réservoir d'eau fraîche intégralement rempli en état de marche (remplissage conforme aux indications du fabricant ;) et une bouteille de gaz en alu remplie de gaz à 100 %;
- le réservoir à carburant rempli à 90 %, avec le carburant;
- le conducteur, dont le poids – indépendamment du poids réel – est fixé à un forfait de 75 kg selon le droit en vigueur dans les pays de l'UE.

Vous trouverez des informations sur la masse en ordre de marche pour chaque modèle dans nos documents de vente. Il est important de savoir que, en ce qui concerne la valeur indiquée dans les documents de vente pour la masse en ordre de marche, il s'agit d'une valeur standard déterminée dans le cadre d'une procédure de réception par type et contrôlée par les autorités. Il est légalement autorisé et possible que la masse en ordre de marche du véhicule qui vous a été livré diverge de la valeur nominale indiquée dans les documents de vente. La tolérance admissible s'élève à  $\pm 5\%$ . Ainsi, le législateur UE tient compte du fait que certaines fluctuations se produisent pour la masse en ordre de marche, en raison des fluctuations de poids pour les pièces en sous-traitance ainsi qu'en raison du processus et des intempéries.

Ces divergences de poids peuvent être constatées à l'appui d'un exemple de calcul:

- Masse en ordre de marche selon les documents de vente : 2 850 kg
- Tolérance légalement admissible de  $\pm 5\%$  : 142,50 kg
- Marge légalement admissible de la masse en ordre de marche: 2 707,50 kg à 2 992,50 kg

La marge concrète des divergences de poids admissibles de chaque modèle se trouve dans les caractéristiques techniques. Dethleffs déploie de gros efforts pour réduire à un minimum incompressible les fluctuations de poids du point de vue de la production. Les écarts aux extrémités supérieure et inférieure de la marge sont donc très rares ; cependant, d'un point de vue technique, ils ne peuvent pas être totalement exclus malgré toutes les optimisations. Le poids réel du véhicule ainsi que le respect de la tolérance admissible sont donc contrôlés par Dethleffs par pesée de chaque véhicule à la fin de la chaîne.

## 3. Masse des passagers

La masse des passagers s'élève pour chaque siège prévu par le fabricant à un forfait de 75 kg, indépendamment du poids réel des passagers. La masse du conducteur est déjà comprise dans la masse en ordre de marche (voir ci-dessus n° 2) et n'est donc pas à nouveau calculée. Dans le cas d'un camping-car avec quatre sièges autorisés, la masse des passagers s'élève ainsi à  $3 \times 75 \text{ kg} = 225 \text{ kg}$ .

## 4. Équipement en option et masse réelle

L'équipement en option (aussi : équipement additionnel) comprend, selon la définition juridique, toutes les pièces d'équipement optionnelles non contenues dans l'équipement standard, lesquelles sont montées sur le véhicule sous la responsabilité du fabricant – c'est-à-dire départ usine – et qui peuvent être commandées par le client (par ex. store-banne, support pour vélo ou moto, installation satellite, installation solaire, four, etc.). Vous trouverez des informations sur les poids individuels ou par paquet de l'équipement en option pouvant être commandé dans nos documents de vente. À ce titre, les autres accessoires installés en usine après la livraison du véhicule par le revendeur ou par vous personnellement ne font pas partie de l'équipement en option. La masse du véhicule en ordre de marche (voir ci-dessus n° 2) et la masse de l'équipement en option monté en usine sur un véhicule concret sont désignées ensemble comme masse réelle. Vous trouverez l'indication correspondante pour votre véhicule après le transfert sous le chiffre 13.2 du certificat de conformité (Certificate of Conformity, CoC). Veuillez noter que cette indication est également une valeur standardisée. Étant donné que pour la masse en ordre de marche – en tant qu'élément de la masse réelle – une tolérance légalement autorisée de  $\pm 5\%$  est valable (voir n° 2), la masse réelle peut aussi varier par rapport à la valeur nominale indiquée.

## 5. Capacité de charge et capacité de charge minimale

### 5. Capacité de charge et capacité de charge minimale

Le montage d'un équipement en option est également soumis à des limites techniques et juridiques : il n'est possible de commander et de monter en usine que l'équipement en option qui offre encore suffisamment de poids libre pour les bagages et les autres accessoires (capacité de charge), sans que la masse en charge maximale techniquement admissible soit dépassée. La capacité de charge résulte de la déduction de la masse en ordre de marche (valeur nominale selon les documents de vente, voir ci-dessus n° 2), la masse de l'équipement en option et de la masse des passagers (voir ci-dessus n° 3) de la masse en charge maximale techni-

quement admissible (voir ci-dessus n° 1). La réglementation européenne révoit pour les camping-cars une capacité de charge minimale fixe, qui doit au moins être disponible pour les bagages ou les autres accessoires non montés en usine. Cette capacité de charge minimale se calcule de la manière suivante :

Capacité de charge minimale en kg  $\geq 10 * (n + L)$

Ce qui suit étant applicable : « n » = nombre maximal de passagers plus le conducteur et « L » = longueur totale du véhicule en mètres.

Dans le cas d'un camping-car d'une longueur de 6 m avec 4 sièges autorisés, la capacité de charge minimale s'élève donc par ex. à  $10 \text{ kg} * (4 + 6) = 100 \text{ kg}$ .

Afin que la capacité de charge minimale reste préservée, il existe pour chaque modèle de véhicule une combinaison maximale d'équipements pouvant être commandés en option. Dans l'exemple ci-dessus, avec une capacité de charge minimale de 100 kg, la masse en charge de l'équipement en option pour un véhicule avec quatre sièges autorisés et une masse en ordre de marche de 2 850 kg par ex. devrait s'élever au maximum à 325 kg :

3 500 kg	masse en charge maximale techniquement admissible
- 2 850 kg	masse en ordre de marche
- 3*75 kg	masse des passagers
- 100 kg	capacité de charge minimale
= 325 kg	masse maximale autorisée de l'équipement en option

Il est important de savoir que ce calcul part de la valeur standard fixée dans la procédure de réception par type pour la masse en ordre de marche, sans prendre en considération les écarts de poids admissibles pour la masse en ordre de marche (voir ci-dessus n° 2). Si la valeur maximale admissible pour l'équipement en option de (dans l'exemple) 325 kg est presque ou complètement épuisée, il se peut donc que, lors d'un écart de poids vers le haut, la capacité de charge minimale de 100 kg soit certes garantie du point de vue calcul en appliquant la valeur standard de la masse en ordre de marche, mais que, en réalité, il n'existe aucune possibilité de chargement additionnel correspondante. Voici également un exemple de calcul pour un véhicule équipé de quatre sièges, dont la masse en ordre de marche réellement pesée est supérieure de 2 % à la valeur nominale :

3 500 kg	masse en charge maximale techniquement admissible
- 2 907 kg	masse en ordre de marche réellement pesée (+ 2 % par rapport à la valeur indiquée de 2 850 kg)
- 3*75 kg	masse des passagers
- 325 kg	équipement en option (valeur maximale autorisée)
= 43 kg	possibilité de chargement additionnel réelle (< masse nominale de la capacité de charge de 100 kg)

Pour éviter ce genre de situation, Dethleffs réduit encore, selon les modèles, le poids maximal autorisé de l'équipement total pouvant être commandé en option. La limitation de l'équipement en option a pour but de garantir que la capacité de charge minimale, c'est-à-dire la masse libre prescrite par la loi pour les bagages et les accessoires installés ultérieurement sur les véhicules livrés par Dethleffs, soit aussi réellement disponible pour la charge supplémentaire. Étant donné que le poids d'un véhicule concret peut uniquement être déterminé lors de la pesée à la fin de la bande, il peut arriver, dans des cas très rares, que malgré cette limitation de l'équipement en option, la capacité de charge minimale à la fin de la bande ne soit pas garantie. Afin de garantir la capacité de charge minimale y compris dans ces cas,

Dethleffs procédera alors, avant la livraison du véhicule, à un contrôle conjointement avec votre partenaire et vous-même, pour savoir si nous devons par ex. surcharger le véhicule, réduire le nombre de sièges ou retirer l'équipement en option.

## 6. Répercussions des tolérances de la masse en ordre de marche sur la capacité de charge minimale

Indépendamment de la capacité de charge minimale, vous devez aussi prendre en considération le fait que des fluctuations inévitables dues à la production de la masse en ordre de marche – vers le haut comme vers le bas – ont des répercussions en miroir sur la possibilité de chargement additionnel restante : si vous commandez notre exemple de véhicule (voir ci-dessus n° 3.) par ex. avec un équipement en option d'un poids total de 150 kg, il en résulte une capacité de charge calculée de 275 kg sur la base de la valeur standard pour la masse en ordre de marche. La possibilité de chargement additionnel réellement disponible peut diverger de cette valeur en raison des tolérances et être plus ou moins élevée. Si la masse en ordre de marche de votre véhicule est environ de 2 % supérieure (admissible) à celle indiquée dans les documents de vente, la possibilité de chargement additionnel passe de 275 kg à 218 kg:

3 500 kg	masse maximale techniquement admissible
2 907 kg	masse en ordre de marche réellement pesée (+ 2 % par rapport à la valeur indiquée de 2 850 kg)
3*75 kg	masse des passagers
150 kg	équipement en option commandé pour le véhicule concret
= 218 kg	possibilité de chargement additionnel réelle

Pour être sûr que la capacité de charge calculée soit réellement donnée, calculez à titre préventif les tolérances autorisées et possibles pour la masse en ordre de marche lors de la configuration de votre véhicule. Nous recommandons par ailleurs de peser le camping-car chargé avant de prendre la route sur une bascule non automatique et de déterminer, en respectant le poids individuel des passagers, si la masse maximale techniquement admissible et la masse maximale techniquement admissible sur l'essieu sont respectées.

## Informations générales

Les données relatives au contenu d'une livraison, à l'aspect, aux performances, aux dimensions et aux poids des véhicules correspondent aux connaissances disponibles au moment de l'impression et aux dispositions européennes en matière d'homologation.

Ces caractéristiques techniques sont valables à partir du 12/01/2024, annulent et remplacent toutes les autres en circulation.

Sous réserve de modifications techniques de la construction et de l'équipement ainsi que d'erreurs. Malgré tout le soin apporté à sa réalisation et à son exactitude, ce document ne peut pas constituer un document contractuel et ne saurait fonder une action en justice. Dethleffs GmbH & Co. KG se réserve le droit de modifier ses produits à tout moment, sans préavis et sans obligation de modifier les modèles fabriqués antérieurement.

Les caractéristiques des modèles décrits dans cette brochure peuvent contenir des équipements optionnels (moyennant un supplément de prix) et varier d'un pays à l'autre en fonction des équipements de série du pays. Nous vous remercions de consulter votre concessionnaire qui se tient à votre disposition pour vous communiquer tous les compléments d'informations.